



AKuFF Hírmondó

Arbeitsreis ungarndeutscher Familienforscher
Magyarországi Németek Családfakutató Egyesülete
German Family Tree Researcher's Society in Hungary

XVIII. évfolyam, 43. szám

2022. május 14.

TARTALOM

Következő találkozónk helyszíne és időpontja	2
Megemlékezés dr. Cserfalvi Tamás tagunkról	3
Dr. Cserfalvi Tamás: A Szt. Flórián ábrázolások szimbolikai érdekességei (... amit még magukkal hoztak a német bevándorló telepeseink)	4
Pencz-Amrein Ilona: Néha az elsődleges források adatai is félrevezetőek	11
Pencz-Amrein Ilona: Mecseknádasd családkönyvének korrekciója, illetve további adatok az eichenzei Anna Böhmmele kapcsolatban	13
Dr. Pencz Kornél: Kiegészítések Hajós családkönyvéhez A Heierbacher család származása	19
Szeltner Károly: Szeltner családok magyarországi német településeken a kétnyelvű melléklet csak az újság magyar változatában található	24
Tagsági hírek / Mitgliedschaftsnachrichten	36
Képek az AKuFF 20 éves jubileumi találkozójáról	37

KÉSZÜLT MAGYARORSZÁG
KORMÁNYÁNAK TÁMOGATÁSÁVAL

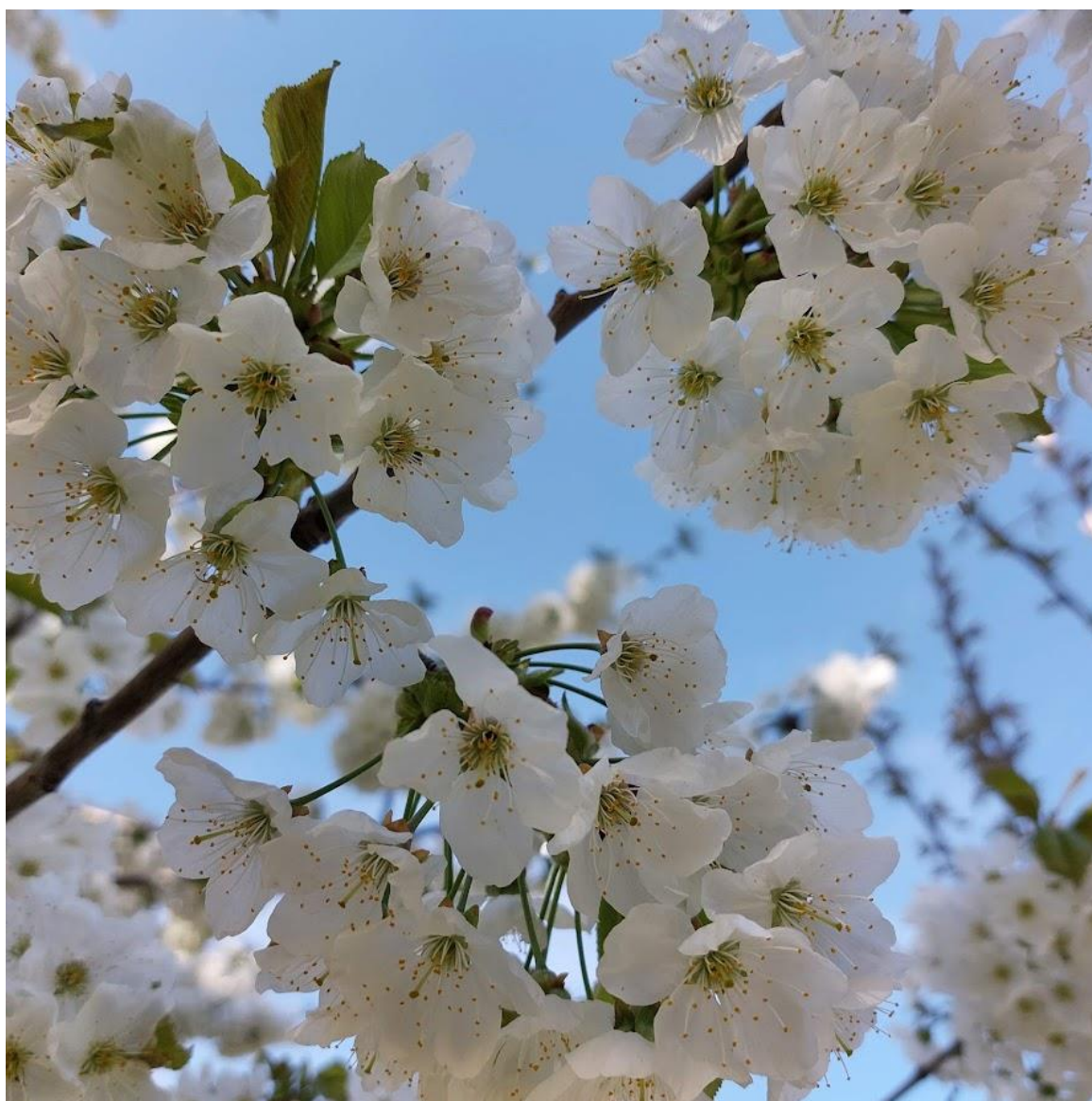
2022.

Következő találkozóink helyszíne és időpontja

2022. szeptember 3.
Himesháza / Nimmesch

2022. október 22
Törökbálint / Großturwall

Az egyesületi találkozót meghirdetjük a honlapunkon. A tagjaink kb. 15 nappal az esemény előtt meghívót kapnak. Külön kérésre az egyéb érdeklődők is kapnak a részletes tudnivalókat tartalmazó meghívót.



Az AKuFF Hírmondó következő száma az őszi találkozónkra jelenik meg.

Addig is várjuk az írásbeli bemutatkozásokat, kutatási eredményeket, beszámolókat, egyéb írásműveket!

Megemlékezés dr. Cserfalvi Tamás tagunkról



Frankenmarkt, 1945. augusztus 22.



Kápolnásnyék, 2021. december 28.



Olyan tag hagyott itt minket, aki szívvel-lélekkel volt az egyesületben. A családkutatást későn kezdte, akkor viszont egy természettudós precizitásával. A gyökereiről az alábbiakat írta a bemutatkozásában:

„1945. augusztus 22-én születtem a Salzburg közeli Frankenmarkt városka „Flüchtlingslager”-ében, ahol Tamas Groh néven anyakönyveztek. Az időpont és a helyszín szorosan összefügg a háborúval, édesanyám, Schnörch Valéria, az I. Repülőterépítő Munkásezred (Szokolya) ezredirodáján volt titkárnő, s front elől hátravonuló alakulatokkal került ki Ausztriába. Apám, Gróh Antal József, ezen ezredben szolgált, ő azonban a budapesti gyűrü bezárulásakor – 1944 karácsonyán – belül rekedt és eltűnt. A számomra 55 évig teljesen ismeretlen családi viszonyok csak pár éve tisztázódtak: családkutatói munkám eredményeképpen megtaláltam vérszerinti apámat és három féltestvéretem (Csikágó környékén) és egy féltestvéretem Tübingen környékén. Végül is összesen 6 féltestvérem él itthon és a világban, kiknek születési helyei Budapest, Belo Horizonte (Brazília), Csikágó. Közöttük én vagyok a legidősebb és nekem jutott a feladat, hogy a vérszerinti rokonságomat az ismeretlenségből összeszedjem, felkeressem és legalább emlékeket.”

A nagykanizsai Zrínyi utca általános iskola után – ahol a matematikát megszerette – a Vegyipari Technikumot, majd a Budapesti Műszaki Egyetem Vegyészmérnöki Karát végezte el, ezután kutató-fejlesztő-oktató tevékenységet végzett. 20 évig a budapesti Műegyetemen oktatott, majd magánlaboratóriumot alapított és találmányai hasznosításával, valamint egyéb kutatásokkal USA és Dél-Koreai egyetemeken és cégeknél foglalkoztatták.

Amikor csak bírt, részt vett a rendezvényeinken, utolsó feleségét is az AKuFF-ban ismerte meg. Többször jelentek meg írásai az AKuFF Hírmondóban. Az érdeklődési köre nagyon tág volt, nem csak az anyakönyvek száraz adatai voltak fontosak számára, hanem a magyarországi németek kultúrája is. Az alább következő írásában a Szent Flórián-ábrázolásokat elemzi, amik leginkább német településeken fordulnak elő. Ebben a kis dolgozatban bizonyítja a művészettörténeti elemzéshez való érzékét, de a finom, intellektuális humorát is. A megjelenést már nem érthette meg.

Számos vegyészmérnöki publikáció szerzője volt. Az AKuFF Hírmondó részére írt cikkei az alábbi számokban találhatóak meg: III/8., IV/13., XI/31., XIII/35., XVIII/43.

Alig pár évvel ezelőtt hívott engem, hogy közösen csináljunk ásatást a lerombolt zsibriki evangélikus templomnál, hogy megkeressük a világháborús elesettek bejáratnál elhelyezett emléktábláját. Csodáltam energiáját, optimizmusát és fizikai erejét. Felfoghatatlan, hogy egy alattomos betegség – agytumor – csupán egy hónap leforgása alatt letaglózta őt.

Nyugodjék békében!



Dr. Cserfalvi Tamás

A Szt. Flórián ábrázolások szimbolikai érdekességei

(....amit még magukkal hoztak a német bevándorló telepes ősaink)

Németföldről elterjedve az egész keresztény kultúrkörben a tűzoltók számára Flórián a tűzoltó munka lényegét testesíti meg: az állhatatosságot, becsületet, embertársaik megsegítését.

Cesiaban (a mai Felső-Ausztria területén) született a III. század második felében. Diocletianus császár uralkodása idején lépett be légiósként a római hadseregbe, ahol tehetsége, bátorsága révén gyorsan haladt előre a katonai pályán, rövidesen a Caecia erőd parancsnoka lett. A legenda szerint az erődben hatalmas tűzvész pusztított, amit Flórián - szinte kilátástalan helyzetből - megfékezett. Katonái, kiket a legszörnyűbb tűzhaláltól mentett meg, Flórián emberfeletti, isteni erejének tulajdonították a tűzvész elmúltát s hírét szájról szájra adva, megszületett a Flórián-legenda.

Ebből a legendából a német nyelvterületen a IX. sz.-ban fejlődött ki Szt. Flórián mártíromságának története. A keresztényüldözés idején Flórián igazságérzete, emberségessége fellázadt és börtönben sínylődő 40 társa mellé állt, magát ő is kereszténynek vallva. Amikor megtagadta az áldozat bemutatását a római isteneknek, kegyetlenül megkorbácsolták, majd a császár parancsára 304. május 4-én kövel a nyakában az Enns folyóba vetették.

A ránk maradt írásos emlékek szerint holtteste fennakadt egy sziklán, sas vigyázott rá, mígnem egy Valéria nevezetű keresztény asszony rátalált, kocsijába rejtve elvitte Lorchba (Lorch an der Enns), és tisztességgel eltemettette. A lorchi Szent Flórián sír felett ma az Ágoston rendi szerzetesek kolostora emelkedik.



A mártíromság jelképeit a fenti XIX. sz.-i szép freskó mutatja: malomkő és a szentnek Istenhez fohászkodását jelző kiterjesztett karjaival szimbolizált kereszt.

A tűzvészek ellen védő Szent Flórián alakja a XV. század végén vált közismertté, kultusza elsősorban Felső-Ausztriában, Tirolban, Bajorországban terjedt el.



Ebből az időszakból származik a hársfából művészién kifaragott Szt. Flórián szobor. A karcsú termetű, páncélba öltözött szent könnyed balettlépéssel oltja a tüzet a jobb kezében lévő egykezes sajtárból. A bal kezében a kereszt jelét hordozó zászlót tartotta. (Az Ausztriából származó XV. szd.-i szobor ma a Párizsi Középkori Nemzeti Múzeumban látható)

Ugyancsak a kultuszt elindító német területről származik az 1502-ben festett Szt. Flórián, aki Szt. Pál apostol segítő részvételével – ő tartja a szent hatalmas lovagi pallosát – szintén talpig páncélban oltja a tüzet. Itt már a keresztes zászló

is látható és ugyanakkor talán ez az első ábrázolása a balkezes tűzoltásnak. Érdeemes még ezen a képen felfigyelni arra a merőben szokatlan – későbbi ábrázolásokban sehol nem alkalmazott – beállításra, nevezetesen, hogy az égő vár lakótornyai hátulról látszanak, a falsíkokból kiugró árnyékszék fülkéi jellegzetes megjelenésével. A mai szem számára igencsak profán építményrészlet ilyen kihangsúlyozásának a jelentése valószínűleg az, hogy a kor váraiban ez egy „belsőépítészeti luxus” elem volt és a festményt finanszírozó várúr modernségét/gazdagságát hivatott így hirdetni. Ugyancsak egyedi és a megrendelő keresztnévére utalhat az apostol szerepeltetése. Egy ma látható magyarországi példa a lakótorony-árnyékszékre a Diósgyőri Vár egyik sarokbástyáján van, mint a királynéi lakosztály tartozéka.



g Breu the Elder (1475–1537)

Saint Florian and Saint Paul

A Flórián kultusznak ezek a korai alkotásai a szentnek a marcona katona voltát a legenda szerinti római katonai viselet helyett akkori ízléssel inkább lovagi páncélöltözettel ábrázolták.

A következő évszázadok során a szent megjelenítésének módja a csörgő páncélos-kardos lovagról részben visszatért az eredeti római öltözetű katonaalakra és a szimbolika kiterjesztéseként a tűzoltásban tevőlegesen közreműködő angyalok/puttók kezdtek szerepelni. Ugyanakkor az attribútumok közé a malomkő ritkábban került be, viszont megjelent a mártíromsági legenda sziklája, amin a szent féllábbal térdelve a szikla legyőzöttségét jelzi.

A közreműködő angyalok szereplésének szép példáit mutatja a következő osztrák templomi freskó gyűjtemény a XVIII. szd.-ból.

Ezekon jól látható a mártíromság fő jelképe, a kötéllel átfűzött malomkő a római katona Flórián mellett. A jellemző vízöntést azonban a szent itt már maga végzi, hanem egy kisangyal „segéderőre” bízta és csak jóváhagyó kézmozdulattal irányítja a műveletet.

A nagyon realiztikus –szinte fotó minőséggel megfestett – bal oldali Szt. Flórián nem tart zászlót a kezében, hanem csak egy feszületet és úgy tűnik, némi aggodalommal és ugrásra készen figyeli az aprócska puttó küzdelmét a számára hatalmas vödörrel... ha mégis lebucskázna a mellvédről a nagyon igyekvő kis segéd...



A másik két kép egy hasonló ábrázolási fejlődést mutat: a jobbszéli képen a szent még saját kezűleg oltja a tüzet, ám egy restaurálás után az élénkebb színek és kontúrok kiemelése mellett megjelent a „beosztott tűzoltó” angyal egy fületlen korsónyi oltóvízzel.

Szt. Flórián magyarországi ábrázolásai a Szepességgel kezdődően a németajkú területeken jelentek meg a XVI.-XVIII. században a nagyszámú német bevándorlás hatására.

A ma látható egyik legkorábbi Flórián ábrázolást a német Pest lakosságának 1723-ban készítette Hörger Antal (ez Budapest ma látható 5 legrégebbi szobrának egyike!). Szerencsére e szobor jó állapotban maradt ránc eredeti helyén, az Erzsébet híd pesti lábánál álló Belvárosi templom külső szentélyfalán (megnézéséhez tessék hátrasétálni a templom mögé!) Ennél az ábrázolásnál is érdemes észrevenni hogy a tűzoltásban egy kis puttó készségesen segíti a tűzre irányítani az oltóvizet.



Törökbálint



Törökbálint német nemzetiségének betelepítése 1698-ban kezdődött 33 családdal Bajorországból és Alsó-Ausztriából. A korábbi szerb lakossággal szemben a németek aránya 2-3 generáció után elérte a lakosság háromnegyedét.

A Templom utca sarkán álló, 1870-ben állított Szt. Flórián a jobb térdével sziklakőre támaszkodva áll a térde mellett a vízöntő puttó vidáman (sőt pajkosan!) hasalva zúdítja a vizet az égő házakra... A szent a szívére tett jobb kezével mutatja részvételét a bajbajutottaknak.

A rövid zsákutca végén van az 1763-ban felszentelt, egy régi gótikus templom romjaira késő barokk stílusban épített tekintélyes méretű egyház, ami teljesen szokatlanul, háttal áll az egész Ófalunak, igen puritán homlokzatával az erdős hegyoldalnak fordulva.

Buda

A Szt. Flóriánnak szentelt legelső kápolna a Görögkatolikus egyház temploma (II. ker. Fő utca 88.), ami mai alakjában 1760-ban készült el. 1770-ben kapta a nagyon mozgalmassá tűzoltási szimbolikát mutató főoltárképet, ahol a fohászkodó szent alakja sziklára térdelő páncélos vitézként jelenik meg. A tüzet viszont egyedül egy angyalka oltja a szentnek a térdelő jobb lába mellett.



Eger



Ugyancsak sziklán térdelő páncélos vitéz alakban látható a védőszent a Minorita templom mellékoltárának képén. Az oltárt azután emelték, hogy 1823-ban leégett a templom mellett álló rendház. A tűzvészben teljesen elpusztult a korábban itt, a rendházzal érintkező falnál álló régi oltár is, az új oltárt ezért a tűzoltók védőszentjének tiszteletére emelték.

A festmény kifejezetten naiv stílusú és különösen feltűnő, hogy a szent fiatal, kerekkepű, bajszos, nyírott körszakállas jellegzetesen magyar arcot mutat... A vizet maga önti, ám a zászlót egy segítő angyal tartja.

A balkezes Flóriánok legszebb hazai példái Závodon, Sátoraljaújhelyen, Pápán és a pécsi Havas Boldogasszony templomban álló szobrok.

Kevésbé sikerült, sokszor kifejezetten torz benyomást keltő balkezes Szt. Flórián szobrok vannak Keszthelyen, a Karmelita templom előtt (1779), Pápán (1753), Farádön (1898), Lébényben a Szt. Jakab templom melletti plébániakertben (a hengeres kőoszlop 1780, a szobor 1926!).

Závod

A Fulda környékéről 1718-ban érkező német telepesek három középkori templom romjait találták meg. A lakosság gyarapodásával felvetődött egy új templom építésének gondolata, amit 1764-ben elkezdtek építeni. A templom előtt ma is áll Szt. Vendel és Szt. Notburga szobra, a tűzvész elleni védőszent azonban nem itt található. A Szt. Flórián festett kőszobrát a falu központjában helyezték el.

Ez az egyik legszebben megmaradt Flórián szobor. A szent kissé hanyag testtartásban, római katonaként van ábrázolva. A zászlót és a vödröt egyaránt a bal kezével tartva, nem a megmentés hevületében látszik működni, hanem inkább beletörődő arccal, mintha csak véletlenül tenné, önti a vizet a bal csizmájához simuló égő házra....



A szobor szép arányú, mives kidolgozással a szent fő attribútumait mutatja, a ritkábban előforduló jobbkezes szívretétel indokolja a balkézre háruló dupla feladatot.

A talapzat kronosztichon felirata (nagybetűs kiemelésekkel hangsúlyozott, túlnyomórészt rövidített vagy összevont szavakkal készített latin szöveg) magyarul:

Szent Flóriánnak, a tűzvészekről oltalmazó patrónusnak kegyességüktől indítva állították, a helybeli lakosok 1783

Pécs

A Mecsek Pécs feletti déli lejtőjét koronázó, ragyogó fehér Havas Boldogasszony kis temploma 1697-ben épült és az 1780-as tűzvész után kapta mai alakját. Valószínűleg ekkor készült a főoltár és a mellékoltárok.

A jobb oldali mellékoltáron egy balkezes Szent Flórián látható tűzoltás közben. A kissé nyúlánk termetűnek sikerült, idősebb római katona figura, a jelképes malomkövön állva nyeles sajtárjából már kiöntötte az oltóvizet és gondosan figyeli a hatást...



Sátoraljaújhely:

A Szent Flórián szobor a Szent István római katolikus templom nyugati falánál áll. Eredetijét a Felső-magyarországi Kéményseprő Mesterek Szövetsége állíttatta 1764-ben a tűzoltók-, kéményseprők-, kovácsok- valamint a serfözők védőszentjének tiszteletére.

A homokkőből készült eredeti szobor elpusztult. Fotódokumentáció segítségével és maradványainak darabjaiból rekonstruálta és alkotta újjá a ma álló szobrot Pál Mihály szobrászművész 1991-ben.



Posztamensén latin nyelvű felirat, magyarul:

"Szent Flórián, kérünk, tartsd távol tőlünk a tűzi veszedelmeket."

Ez egy valódi szobrászművészi alkotás! Tökéletes arányos alkat, biztos tartás, szépen kidolgozott részletekkel. A vizet egykezes sajtárból, bal kézzel, de kissé szokatlan fogással önti a lángokra. A mentett épületek leborulás közeli helyzetben vannak ábrázolva! Érdekes a szent arckifejezése: elnézőnek tűnik s az emberek hibáját orvosolva, somolygó arckifejezéssel végzi a mentési munkáját,

Pápa

A pápai Flórián és Szent István utca sarkán álló rokokó Szent Flórián-szobor 1753-ban készült Esterházy Ferenc gróf megrendelésére.

A szent alakja puttófejekkel körülvett felhőn áll, melyet két angyal fog közre; jobbában zászlót tart, a baljában levő vizeskorsóból pedig egy égő házat olt, miközben az égve tekint. Jobban tanulmányozva a tartását, a bal lába kifejezetten suta, paralízises benyomást kelt.

A szobor talapzatát koronás Esterházy-címer díszíti, körülötte négyszögű, rokokó stílusú áttört kőrács húzódik.

A szobor eredetileg az egykori pápai vár Győri vagy Tízes-kapuja mellett állt.



Máriakéménd



1725-ben Fuldából származó német telepesek érkeztek a törökök kiűzésekor lerombolt faluba, ahol ekkor csak a középkori templom romjai látszottak. A telepesek keze nyomán épült újjá a falu, s virágzó szőlőkultúrát alakítottak ki, s megkezdődött a pincesorok kiépítése is. 1834-ben nagy tűzvész volt, amelyben a település északi része teljesen leégett, ezután újjáépítették a házakat.

1903-ban a szent szobrát azért állították fel, mert Petzné háza kigyulladt, de szerencsére ki tudott menekülni az égő házból.

Felirata: *Zur höchsten Ehre Gottes gewidmet durch Josef Petz und dessen Gattin Katharina Petz, geb. Putz 1903.*

A Szt.Flórián szobor egyedi nevezetessége az, hogy a falunak nem a közepén, hanem a híres kegytemplom felé eső utolsó háza előkertjében áll (valamint az AKuFF egyik alapító tagjának a családneve olvasható a talapzaton). Egyenes következtetés eredményeként

megállapítható, hogy nyilván a feliratban szereplő Petz házaspár leégett, illetve újjáépített háza elé állították a szerencsés megmenekülés emlékére.

Amióta a szobor itt áll, nem volt komolyabb tűz a faluban, igazolva a védőszent mai hatékonyságát!

A 2015-ben gondosan restaurált kis római katona szobor az általános attribútumokat mutatja (zászló és vízőntő sajtár), kissé meglepő azonban az asztalterítőkre jellemző duplasoros csipkével szegett inge...

Bóly

Végül egy nagyon leegyszerűsített szimbolikájú Szt.Flórián, aki nem vesz részt tűzoltásban, égő épület nincs a lábánál! Ezt a szobrot 1781-ben Bólyban (1950 előtt Németbóly) állították.

A török időkben teljesen kipusztult települést Mária Terézia uralkodása alatt német jobbágyok népesítették be. A mai lakosok nagyrészt a betelepülő németek leszármazottai.

Miután a kovácsok, pékek és sörfőzők védőszentje is, ez a bólyi Szt Flórián így lehetne az övék is, azonban a szívretett jobbkeze a jelzi, hogy ő igazából a tűz miatt sajnálkozó szent.

A talapzat felirata feltűnően a magyar kiejtés szerint adja a szent nevét, az alatta olvasható O.P.N1(?) rövidítés kibontása pontosíthatja a szent szerepét.

(a számok alakjából, a felirat rátett tábla jellegéből és a betonkocka aléptítményből valószínű, hogy a felirat egy 1890-1910 körüli felújításnál lett ilyen vegyes képletű)



A szerkesztő kiegészítése – fájó szívvel

Amikor a kéziratot megkaptam, javasoltam Tamásnak, hogy a bajai Szent Flórián szobrot is említse meg, amit a közelmúltban újíttak fel, és láttak el azzal az eredeti festéssel, amire már a legöregebb bajaiak sem emlékeztek. Sajnos, már nem volt lehetősége, hogy ezt, és esetleg más szép képzőművészeti alkotásokat is kielemezzem.



A bajai belvárosi plébániatemplom mellett álló szobrot Georg Arno, bajai német szenátor megbízásából készítette Domenico Berti luccai kőfaragó. Az 1827-ben elkészült, fülkében álló szobor talapzatának német felirata:

„O HEILIGER FLORIAN,
BESCHÜTZE DURCH DEINE
FÜRBITTE DIESE STADT VOR
FEUER”

Az emberi gondatlanság ellen azonban még a Szent közbenjárása sem volt elég, a város 1840-ben súlyos tűzvész áldozata lett.

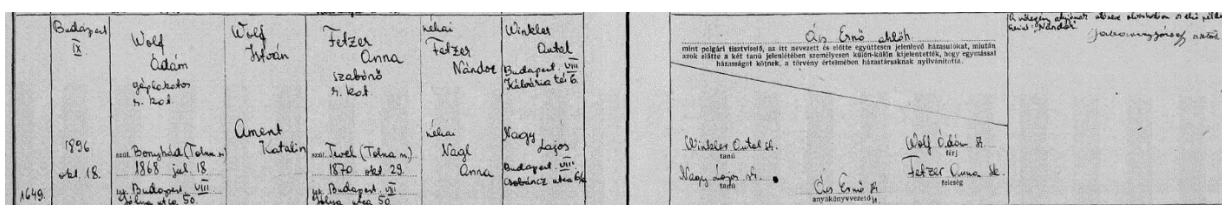
Pencz-Amrein Ilona:

Néha az elsődleges források adatai is félrevezetőek

E rövidke írásban egy példát szeretnék bemutatni arra, hogy a családfakutatás elsődleges forrásai is félrevezethetnek minket. A 20. század anyakönyvi bejegyzéseit sem vehetjük át kételkedés nélkül. Ezek a hibás anyakönyvi bejegyzések nem gyakoriak, de be szeretném mutatni, hogy igenis előfordulhatnak.

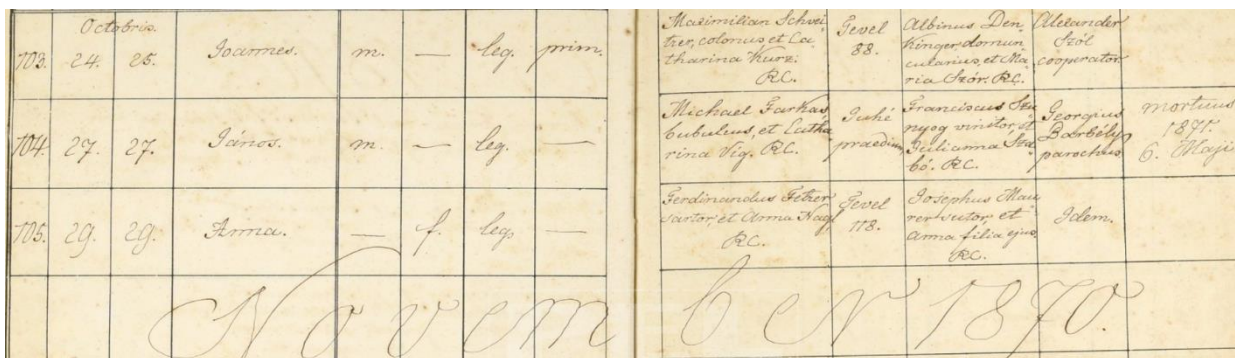
Jelenleg a meglehetősen elterjedt **Fetzer** nemzetség kutatásával foglalkozom intenzíven. A legtöbb névvisező **Tevelen**, Tolna megyében élt, ahová az első ilyen családnévű telepés 1721-ben érkezett a Württembergben található **Denkingen**ből.

Budapest, IX. kerület anyakönyveiben találunk egy házasságkötést, ahol a menyasszony a **Tevelen** született **Fetzer Anna**.



A házasságot 1896. október 18-án kötötték és viszonylag sok információval szolgál. A bonyhádi születésű géplakatos, **Wolf Ádám** feleségül vette **Fetzer Anna** szabónőt, aki Tevelen látta meg a napvilágot 1870. október 29-én. A nő szülei ekkor már nem éltek, nevük: **Fetzer Nándor** és **Nagl Anna**.

Ezek az adatok visszaköszönnek **Fetzer Anna** teveli keresztelési anyakönyvi bejegyzésében:



A házaspár további sorsáról **Bonyhád** online családkönyve¹ számol be. Gyerekekről nincs semmilyen információ, de valamikor a férj szülőhelyén, **Bonyhádon** telepedtek le, ahol az 1940-es években haltak meg. Ha a család oldalát tüzetesebben megvizsgáljuk, megállapíthatjuk, hogy az azon szereplő születési dátum nem egyezik a teveli keresztelési bejegyzéssel, a családkönyvben ugyanis 1875. július 26-a szerepel.

E dátumhoz azonban egyetlen Fetzer-születés sem rendelhető a teveli keresztelési anyakönyv alapján. Mi lehet a forrása ennek a zavaró adatnak? A családkönyv szerzőjének nem tehetünk szemrehányást, mivel a **bonyhádi** egyházi halotti anyakönyv tünteti rosszul fel özvegy **Wolf**

¹ <https://www.online-ofb.de/famlist.php?ofb=bonyhad&b=A&lang=de>

Ádámné született **Fetzer Anna** születési dátumát. (A születési év véleményem szerint inkább 1873-nak olvasható, de ez nem változtat azon a tényen, hogy a születési dátum nem helyes.)

1948	Wolf Ádámné	Fetzer	1873	születési	helye	Bonyhád	Bonyhád
dec. 14	Fetzer Anna	Bonyhád	1873	születési	helye	Bonyhád	Bonyhád

Szerencsére az 1948-as polgári halotti anyakönyv is elérhető online. Ez a bejegyzés a következőképpen néz ki¹:

1948.	1948.	nő. Wolf Ádámné	75	nő. Wolf	nő. Fetzer	születési
dec. 15.	dec. 14.	szül. Fetzer Anna	éve	Ádám	Nándor	helye
	d. m.	Bonyhád		nő. Szög	Anna	
168	168	születési				

Itt nem adják meg a születési dátumot, csupán az elhunyt életkorát (75), a számított születési éve ugyancsak 1873. A szülők neve is segítségünkre van a beazonosításban, az apa **Fetzer Nándor**, az anya **Szög Anna**. Első pillantásra eltérést tapasztalhatunk az anya családnévében, azonban kétnyelvűeknek azonnal világos, hogy itt a német Nagel szó magyarra fordításának lehetünk tanúi, ami magyarul szöget jelent. Így **Fetzer Annát** a megfelelő családba sorolhatjuk be.

Ezzel a példával arra szerettem volna felhívni a figyelmet, hogy családfakutatóként minden lehetséges forrást figyelembe kell vennünk, hogy az azokban szereplő ellentmondásokat tisztázni tudjuk.

Felhívjuk tagjainkat, hogy amennyiben lakó- vagy származási helyükön segítséget tudnak nyújtani egyesületi találkozó megszervezésében, jelentkezzenek.

Feltétel, hogy 50-70 személy részére elegendő hely legyen, valamint az étkezési lehetőség biztosított legyen.

Jelentkezni az egyesületi találkozókra személyesen, vagy írásban dr. Pencz Kornél elnöknél lehet.

Szeretnénk, ha találkozóinkat hosszabb időre előre meg tudnánk tervezni, hogy a tagjaink az egyéb programjaikat ennek megfelelően tudják alakítani.

Honlapunk:

www.akuff.org

**ahol az újság korábban megjelent számai
pdf-formátumban elérhetőek.**

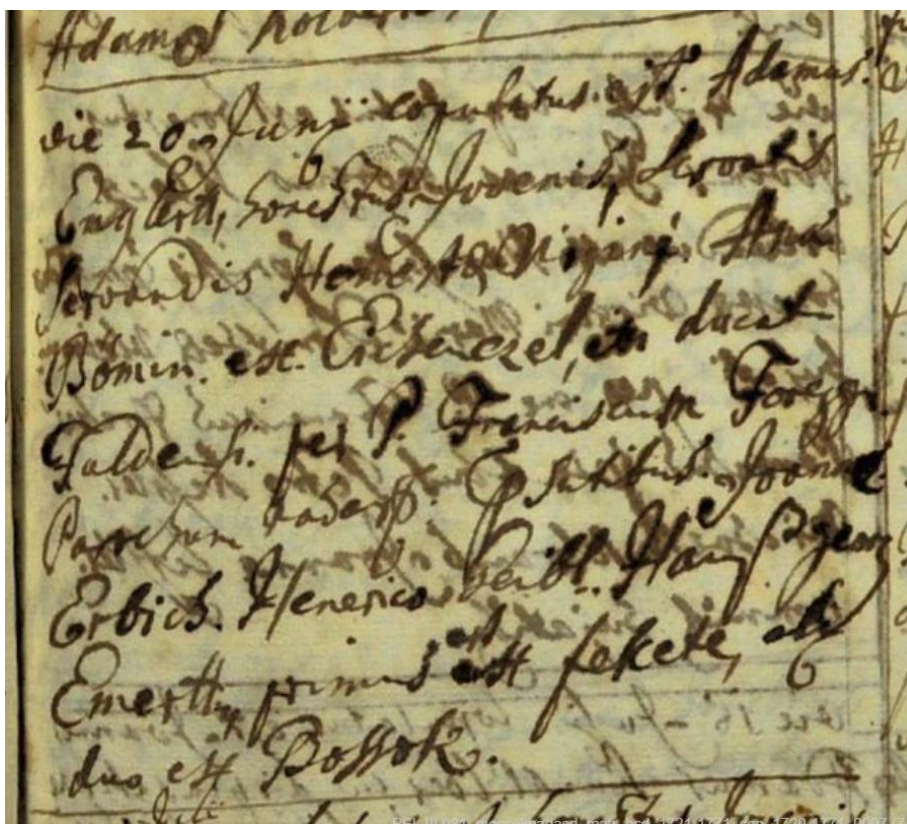
¹ <https://www.familysearch.org/ark:/61903/3:1:33SQ-GTHF-QP?i=536&cc=1452460&cat=647842>

Pencz-Amrein Ilona:

Mecseknádasd családkönyvének korrekciója, illetve további adatok az eichenzelli Anna Böhmnel kapcsolatosan

Mecseknádasd és Óbánya családkönyvében 1254. szám alatt szerepel az **Englert** család. A könyv összeállítása és megjelenése óta a források online elérhetők és így további következtésekre juthatunk. Így történt a fent említett családdal is.

Adam **Englert** 1734. június 20-án vette feleségül Nádasdon a fuldai *Eichenzell*ből származó Anna **Böhm**öt, a házassági tanúik a *fekedi* Johann **Erbich**, a *patotabozsoki* Heinrich **Geibl** és Hans Georg **Emmert** voltak.

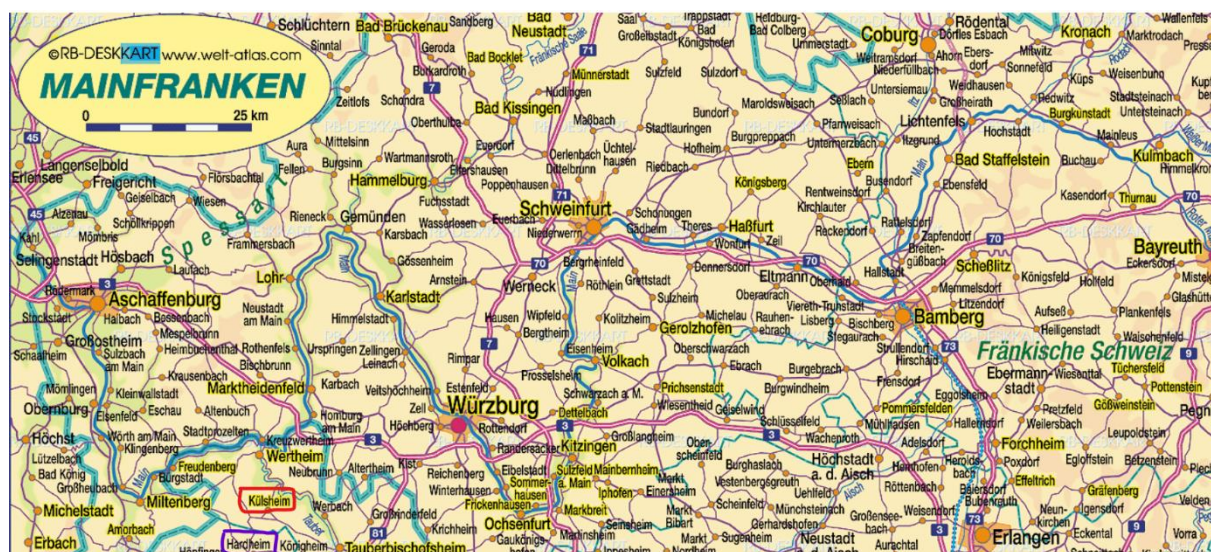


Adam Englert és Anna Böhm házassági bejegyzése Mecseknádasd anyakönyvében

Adam **Englert** származására nem történik utalás az anyakönyvekben. Elképzelhető, hogy Adam Englert (ca. 1684-1768) és felesége Anna Maria (ca. 1692-1757) fia, akik ugyancsak Nádasdon telepedtek le. (1253. szám alatt található meg a családkönyvben). Nem állnak rendelkezésre közvetlen bizonyítékok e családi kapcsolatra, mivel azonban mindkét család a Geibl családból választott keresztszülőt gyermekei részére, úgy véljük, hogy nagy valószínűséggel rokoni kapcsolat lehetett közöttük. Ferdinand Hengl¹ megemlíti egy Adam Englert nevű kivándorlót, aki Pferzinger „Die Mainfränkische Auswanderung nach Ungarn und den österr. Erbländern im 18. Jahrhundert“ c. művében szerepel. Származási helyként *Steinfurt* került feltüntetésre, e település beazonosítása korábban nem tűnt nekem egyszerűnek. Úgy vélem azonban, hogy nagy

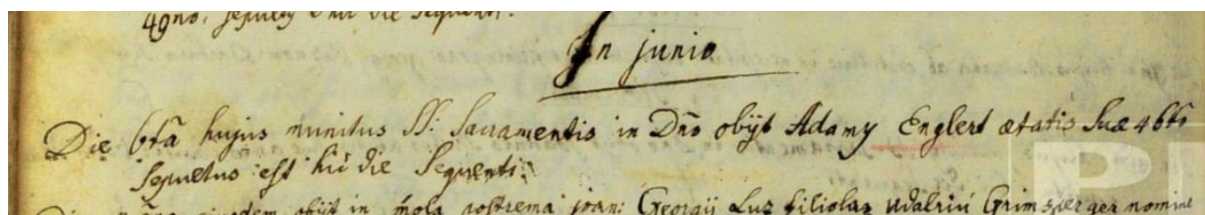
¹ Deutsche Kolonisten im Komitat Baranya/Ungarn 1688-1752, Band I und II

valószínűséggel a *Külshemmal* egyesített Steinfurtról¹ lehet szó, mely Würzburgtól dél-nyugatra, már Baden-Württembergben található.



A térkép forrása: https://www.welt-atlas.de/karte_von_mainfranken_1-662

A kérdéses időszakban Steinfurt egyházilag *Hardheimhoz*² tartozott (mely Külshheimtől délre fekszik). Ha a Familysearch-on a hardheimi anyakönyvekben kutatunk, valóban találunk egy Adam Englertet³, aki 1686. február 17-én született. Ez a dátum elég jól illik a Nádasdon meghalt Adam számított születési évéhez. A hardheimi anyakönyv szerint Adam Englert 1704-ben vette feleségül Apollonia **Köhlert**⁴. A házaspárnak a következő gyermekei születtek: Johann Georg (*1704), Johann Adam (*1706), Maria Eva (*1707), Anna Maria (1711), Maria Margaretha (*1713), Johann Adam (*1715) és Eva Katharina (*1719). Mivel az „én” Adam Englertem 1755. június 6-án 46 éves korában meghalt Nádasdon, úgy vélhetjük, hogy akár a fent említett Johann Adammal azonos lehet. A számított és a tényleges születési év között előfordulhatnak eltérések, a tapasztalt családfakutató olyan esetekről is beszámolhat, ahol több éves különbséget is tapasztalhatunk.



Adam Englert halotti anyakönyvi bejegyzése a mecseknádasdi anyakönyvben

Még az anya eltérő nevére (Apollonia Köhler) is találhatunk logikus magyarázatot. Elképzelhető, hogy Apollonia Köhler az utolsó gyermek születését követően meghalt és az idősebb Adam Englert egy Anna Mariát vett feleségül. Erre azonban nem találunk bizonyítékot a hardheimi anyakönyvekben.

Egy további érvet találunk a steinfurtri Englert család ellen, ha a többi nádasdi névviselet megvizsgáljuk. Az Adam és Anna Maria Englert házaspárhoz egyértelműen hozzá tudunk

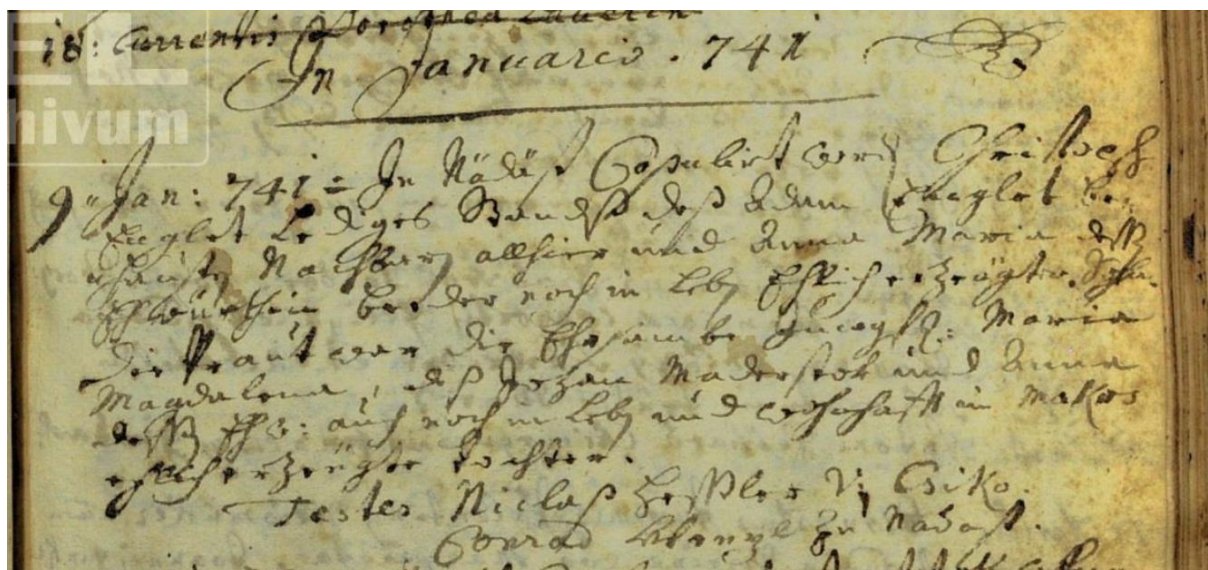
¹ [https://de.wikipedia.org/wiki/Steinfurt_\(K%C3%BClsheim\)](https://de.wikipedia.org/wiki/Steinfurt_(K%C3%BClsheim))

² [http://wiki-de.genealogy.net/Die_Kirchenb%C3%BCcher_in_Baden_\(1957\)/120](http://wiki-de.genealogy.net/Die_Kirchenb%C3%BCcher_in_Baden_(1957)/120)

³ <https://www.familysearch.org/ark:/61903/1:1:NH57-QBM>

⁴ <https://www.familysearch.org/ark:/61903/1:1:J4ZG-89T>

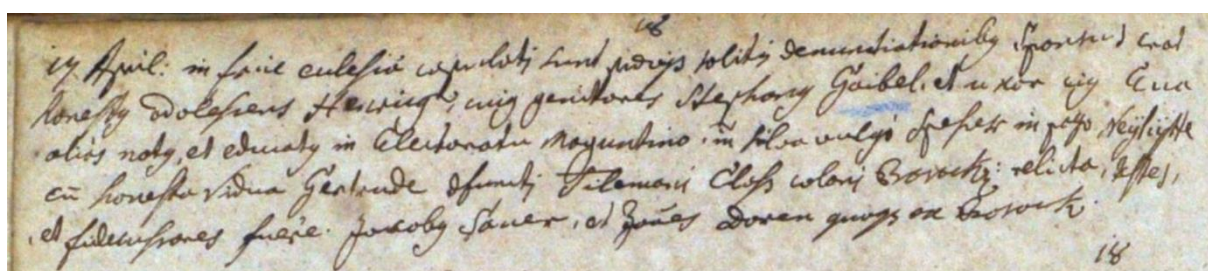
rendelni egy Christoph Englertet, aki 1741-ben házasodott Nadasdon és a házassági bejegyzésben szerepel a szülők neve:



Christoph Englert, Adam és Anna Maria Englert fiának házasságkötése Mecseknádasdon

Nos a hardheimi anyakönyvekben nem találjuk Christoph Englert keresztelését, ezért nagy valószínűséggel állíthatjuk, hogy a steinfurti (hardheimi) kutatás zsákutca. Így a mi Adam Englertünk nem azonos a Pfrenzinger által közölt személlyel. Azt is meg kell említenünk, hogy a nádasdi Adam Englerttel párhuzamosan egy Johann Adam Englert¹ élt a tolna megyei Cíkón. Azonban annak a Johann Adamnak sem volt – legalábbis a magyarországi források szerint – Apollonia nevű felesége.

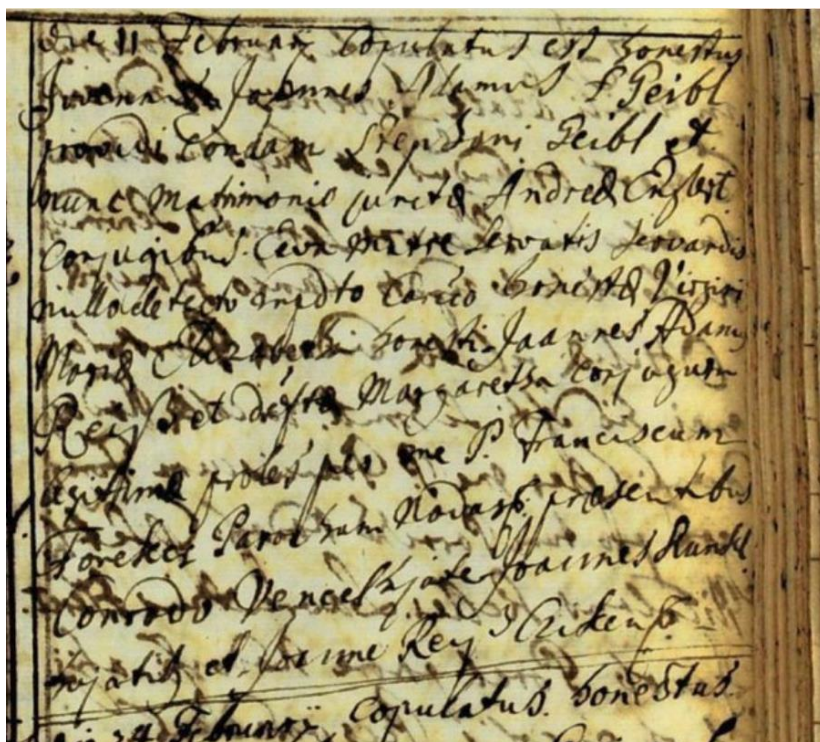
De hol kutassunk a mi Adam Englertünk után? Ahogy már említettük, a **Geibl** család fontos szerepet játszhatott az Englerteknél. Heinrich Geibl, aki házassági tanúként funkcionált Adam Englertnél és Anna Böhmnél, 1730. április 17-én kötött házasságot *Palotabozsokon* és a himesházi házassági anyakönyv nemcsak a származási helyét, a spessarti Neuhüttent adja meg, hanem a szülei nevét is, Stefan és Eva Geibl.



Heinrich Geibl házasságkötése Palotabozsokon

Heinrich Geibl testvére, Johann Adam, Nadasdon élt, 1732-ben kötött házasságot (1750. sz. család). Dr. Petz Gábor és Ament-Kovács Bence kutatótársunk segítségével lehetővé vált, hogy a latinul írt házassági bejegyzést értelmezzük. Ez a bejegyzés arra utal, hogy az apa, Stefan Geibl már elhunyt és az anya Eva Andreas Englerttel él törvényes házasságban.

¹ <https://www.online-ofb.de/famreport.php?ofb=ciko&ID=I1974>



Johann Adam Geibl házassági bejegyzése Mecseknádasdon

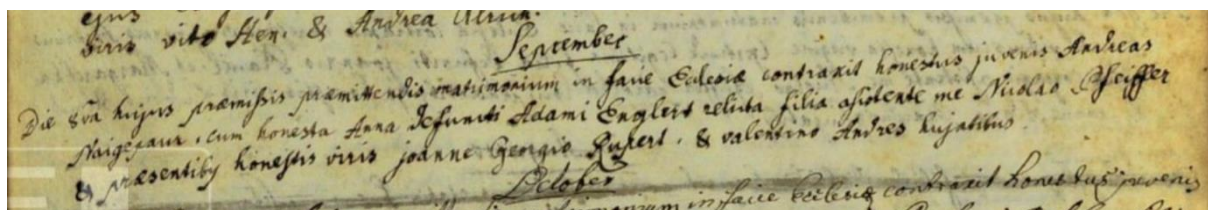
Ez az Andreas Englert csupán a nádasdi adóösszeírásokban jelenik meg, a halálozása sajnos nem lelhető fel. Eva Englert 1741-ben halt meg Nádasdon 70 éves korában, számított születési éve (1671) is arra utal, hogy Heinrich és Johann Adam Geibl anyja lehetett. Mecseknádasd családkönyvében Evát helytelenül egy Johann Adam Englerthez soroltuk be, egyúttal azt is szeretném korrigálni.

A Geibl család őshazája, Neuhütten a Würzburgi Püspökség területén található, ezért az anyakönyvek nem kutathatók online. A telefonkönyv szerint azonban számos névviseelő van a településen, ez is alátámasztja azt a teóriát, hogy a Magyarországra vándorolt Englert család gyökereit Neuhüttenben vagy a közvetlen környékén kell keresnünk. Linus Kunkel Das Spessartdorf Neuhütten und seine Auswanderer c. könyve sem szolgál több információval. A fenti személyek közül csak Heinrich Geiblt sorolja fel, mint neuhütteni kivándorlót. Ez a környék nem ismeretlen a nádasdiak számára, ugyanis őseink legfontosabb származási helye, Frammersbach, 16 km-re található Neuhüttenről.



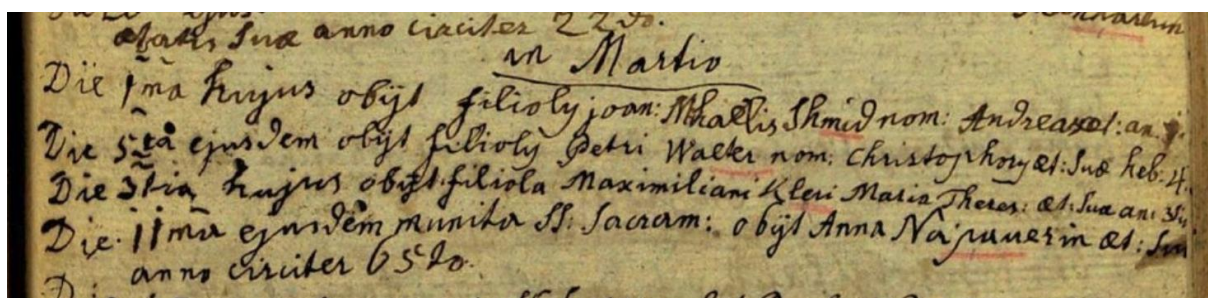
De térjünk csak vissza az Englert-Böhm házaspárhoz! 6 gyerekük volt: Johann (1737-1788), Johann Georg (*/+ 1740), Johann Georg (1741-1798), Maria Elisabeth (*/+1744), Johann Michael (*/+1747) és Maria Eva (1750-1813). Adam Englert halálát követően az özvegye, Anna újra megházasodott. Ezt aényt nem ismertük fel a családkönyv összeállításakor.

1755. szeptember 8-án, tehát egy negyedévvvel Adam halálát követően találunk egy házasságkötést a nádasdi anyakönyvben:



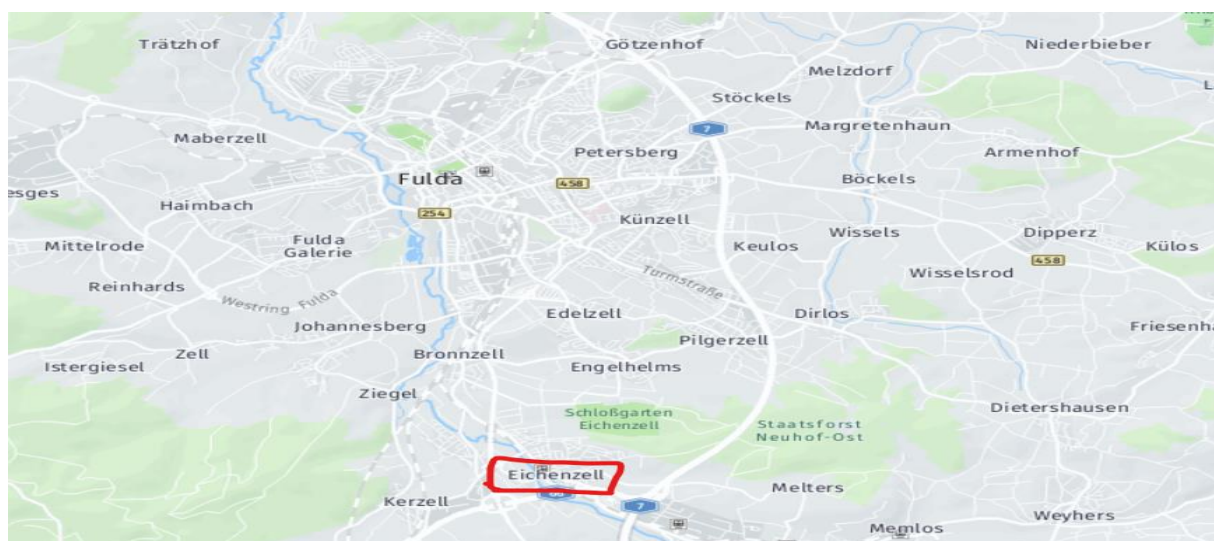
Andreas Neugebauer és Anna Englert házasságkötése a nádasdi anyakönyvben

A bejegyzés szerint Andreas Neugebauer (később Neubauer) az elhunyt Adam Englert hátrahagyott leányát vezette oltár elé. Én úgy vélem, hogy itt nem a hátrahagyott leányról („relicta filia”), hanem a hátrahagyott özvegyről („relicta vidua”) van szó és hogy a pap itt tévedett. Ebből a házasságból nem születtek gyermekek. Anna Neubauer 1772. március 11-én 65 éves korában halt meg.



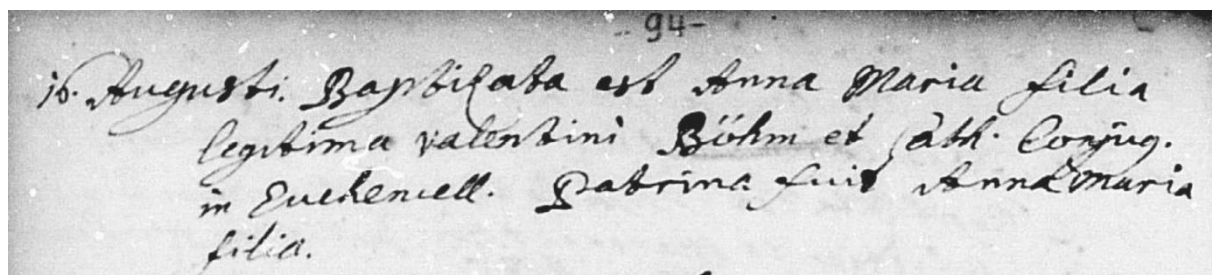
Anna Neubauer halotti bejegyzése a mecseknádasdi anyakönyvben

Így van egy hozzávetőleges születési évünk Anna Böhm részére, 1707, ezzel az információval már folytathatjuk a kutatást. Mint már említettünk, származási helye Eichenzell, mely könnyen beazonosítható, egy Fulda közelében található nagyobb település¹.



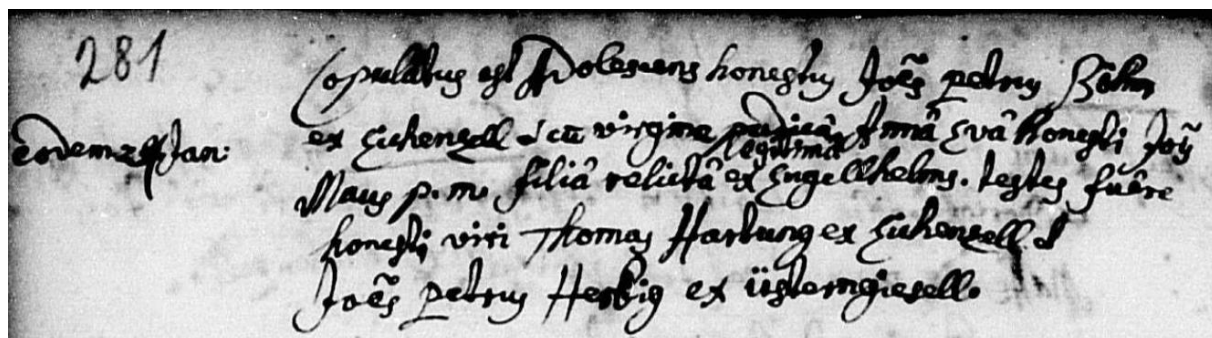
¹ <https://de.wikipedia.org/wiki/Eichenzell>

Szerencsére tavaly óta online kutathatók a Fuldai Püspökség anyakönyvei. Eichenzell 1785-ig a Florenbergi plébániához¹ tartozott, melynek anyakönyvei Pilgerzell alatt találhatóak. A keresztelesek 1695-ben kezdődnek, viszont a házasságkötések csak 1727-ben, így nem remélhetünk sok plusz információt a Böhm családdal kapcsolatban. Egyetlen Anna Maria Böhmöt találunk csak, akit 1711. augusztus 16-án kereszteltek Eichenzellben:



Anna Maria Böhm keresztelési bejegyzése a Florenbergi plébánián

A bejegyzésből csak az apa nevét tudjuk meg, az anyát nem említik, a keresztanya családneve ugyancsak hiányzik. Anna Mariának több testvére volt: Bartholomeus (*1704), Caspar (*1708), Martin (*1714), Peter (*1715) és Barbara (*1718). Sajnos Valentin Böhm többi gyerekének keresztelési bejegyzése sem ad felvilágosítást az anyáról. Az eichenzelli Böhm család többi tagjának kivándorlásáról nincs információnk, így azt feltételezhetjük, hogy Anna (Maria) hajadonként egyedül, vagy ismerősökkel, rokonokkal indult útnak Magyarországra. Utóbbira utal a házassági tanújának Hans Peter Emmertnek a személye, akinek a családneve Fulda környékén gyakori. Anna öccse, Peter 1735-ben Eichenzellben házasodik és ott alapít családot. A többi testvér sorsával kapcsolatban még nem végeztünk kutatásokat.



Johann Peter Böhm és Anna Eva Maus házasságkötése Eichenzellben

FORRÁSOK

Levéltári források / Archivsquellen Pécsi Egyházmegyei Levéltár: PEL. III. 046. Himesháza cop.1729-1741. *Esketettek anyakönyve*. 1729-1741, PEL. III. 081. Mecseknádasd bap.1721-1771. *Kereszteltek anyakönyve*. 1721-1771, cop.1729-1771. *Esketettek anyakönyve*. 1729-1771, def.1729-1771. *Halottak anyakönyve*. 1729-1771, def.1772-1777. *Halottak anyakönyve*. 1772-1777 **Matricula Online**: Pilgerzell, Hl. Dreifaltigkeit Trauungen 1727-1797, Taufbuch 1695 – 1768

Adatbázisok / Datenbänke: "Deutschland Geburten und Taufen, 1558-1898", database, *FamilySearch* „Germany, Baden, Archdiocese of Freiburg im Breisgau, Catholic Church Records, 1678-1930”, database, *FamilySearch*

Szakirodalom / Fachliteratur: Ferdinand Hengl: Deutsche Kolonisten im Komitat Baranya/Ungarn: 1688-1752. Teil I-II, Darmstadt 1983, Schriesheim 1987

Franz Amrein–Ilona Amrein–Silvia Krasz–Auth: Ortssippenbuch der katholischen Gemeinden Nadasch und Altglashütte im Komitat Branau, 1721–2007, 1-2. / A Baranya megyei katolikus települések, Mecseknádasd és Óbánya családkönyve, 1721–2007; AKuFF, Mecseknádasd–Baja, 2007

Linus Kunkel: Das Spessartdorf Neuhütten und seine Auswanderer, Auswanderungen nach Ungarn, Amerika und in andere Länder vom 18-20. Jahrhundert, 2020

¹ <https://data.matricula-online.eu/de/deutschland/fulda/pilgerzell-hl-dreifaltigkeit/>

Dr. Pencz Kornél:

Kiegészítések Hajós családkönyvéhez

Hajós egy olyan német település, melynél örül az ember, ha innen vannak ősei. Az itteni németiség homogén, kevés kivételtől eltekintve Felső-Svábföldről származnak, a svábok szent hegyének, a Bussennek viszonylag kis körzetéből.

A betelepülteknek sok származási helye már régóta ismert, részben, mert a korai anyakönyvi bejegyzésekben a házasságkötéseknél gyakran bejegyezték, részben, mert Paul Flach a könyvében¹ egyrészt Werner Hacker svábföldi kivándorlásokról szóló műve², másrészt az akkori busseni plébános, Josef Paul közlései alapján megtalálta azokat.

Hajós családkönyvének³ szerzői is ki tudták egészíteni a származási helyek listáját, így, ha valaki hajósi elődöket kutat, tálcán kapja az ősök sorát egészen az őshazáig és még pár generációval tovább is, ami minden családfakutató álma.

Mégis akadnak még fehér foltok, melyeknél nincs semmi utalás arra, honnan jött az adott telepes.

Mivel nekem is sok hajósi ősöm van, magam is újra és újra keresem az őshazai születési helyeket.

Felső-Svábföld (Oberschwaben) a Rottenburg-Stuttgarteri Egyházmegye területéhez tartozik, melynek anyakönyvei vagy a Rottenburgi Egyházmegyei Levéltárban tekinthetők meg, vagy készültek digitalizált fényképek a mormonok által, amik ugyan csak korlátozva lettek nyilvánosságra hozva, azaz csak az Utolsó Napok Szentjeinek Jézus Krisztus Egyháza tagjai számára, a külsősök viszont a kutatóközpontokban megtekinthetik az anyakönyvek képeit. Az utóbbi időben viszont nagyon meglódult a digitalizált anyakönyvek indexálása, ennek oroszlánrészét a Forschergruppe Oberschwaben (Felső-Svábföld Kutatócsoportja) tagjainak köszönhetjük. Természetesen az eredeti bejegyzések megtekintésének lehetősége nélkül ezeket az adatokat mindig elővigyázattal kell kezelni, de ha szükséges, ellenőrizni lehet itt Magyarországon is valamelyik mormon kutatóközpontban, pl. Budapesten a Tihany téren.

2021. decemberében két újabb hajósi család származási helyét tudtam a FamilySearch-en visszakövetni, lapunk mostani számában az egyiket, a következőben a másikat mutatom be.

A Heierbacher család származása

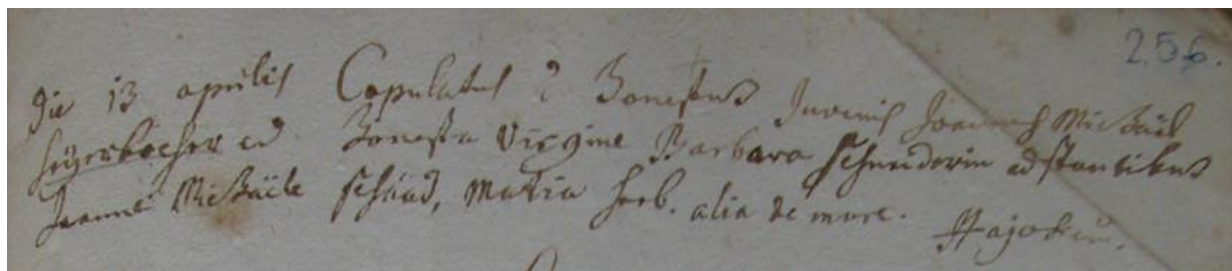
A nemzetség első képviselője, akitől az össze később élt névviselő származik, **Johann Michael Heierbacher** volt, aki *Hajóson 1739. április 13-án* vette nőül **Barbara Schneidert**. Barbara Schneider személye is rejtély eddig, nem lehet tudni, hogy vajon **Jacob Schneider**-rel (első házassága **Regina**-val, a második *1737. október 13-án Rosina Koos*-szal) vagy/és **Josef Schneider**-rel (szül. kb. 1717, esküvő *Nemesnádudvaron* am *1740. május 10-én Anna Maria Schmidberger*-rel) állott-ae rokonságban, illetve, hogy az *1752. április 14-én* 70 évesen meghalt **Anna Maria Schneider** az ő anyja volt-e.

A feleség személye nem nyújt tehát támpontot.

¹ Paul Flach: Siedlungsgeschichte von Hajós, einer schwäbischen Gemeinde an der nördlichen Grenze der Batschka - München : Landsmannschaft d. Deutschen aus Ungarn in Bayern e.V., 1976

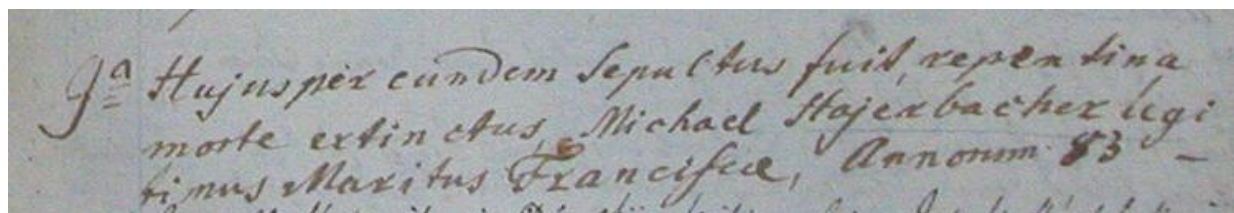
² Werner Hacker: Auswanderungen aus Oberschwaben im 17. und 18. Jahrhundert archivalisch dokumentiert Stuttgart, Theiss Verlag, 1977

³ Gertrud und Johann Schnaterbeck: Familienbuch der donauschwäbischen Gemeinde Hajós, 1723-1948, in zwei Bänden – Cardamina Verlag, 2009



Heirat von Johann Michael Heyerbacher mit Barbara Schneider, 1739

Johann Michael Heierbacher 1790. március 9-én hunyt el, a halotti bejegyzés szerint 83 éves korában – amint ez később kiderült, ez a megadott életkor téves volt, s emiatt félrevezető.



Sterbeeintrag von (Johann) Michael Hayerbacher, 1790

A családkönyvben (a továbbiakban: FB) meg van adva Johann Michael szüleinek neve is, mégpedig **Franz H.** és **Ursula NN.** Figyelemre méltó, hogy a szülők, bár egyértelmű a hozzárendelésük, önálló folyószám alatt nem szerepelnek a könyvben. Amint a kutatásaim igazolták, az a feltételezés, hogy ők Johann Michael szülei voltak, helyesnek bizonyult. Azt hiszem, hogy a szerzők a hajósi összeírások alapján gondolták, hogy Franz és Ursula voltak a szülők, mert csak ők voltak olyan névviselők, akik lényegesen idősebbek voltak. **Ursula** özv. **Heierbacherné** 1773. április 23-án 80 évesen halt meg. Franz ezzel szemben bizonyítvánnyal még 1732 előtt, 1725. március 20-i összeírásban még szerepel mint **Franciscus Hairerpocker** (eszerint tehát 1724-ben érkezett meg Hajósra), míg az 1731. év végén – 1732. év elején készült összeírásban csak a R.[elicta] **Ursula Hajerpoch** szerepel.

Franz H. halálozási bejegyzését nem találtam meg a hajósi anyakönyvben, tehát vagy máshol hunyt el é s ott anyakönyvezték, vagy eltűnt, azt azonban meg kell hagyni, hogy a korai időszakban a halálozásokról szóló bejegyzések Hajóson meglehetősen hiányosnak tűnnek.

Nekem az a tény elkerülte a figyelmemet, hogy a Heierbacher név ezekben az összeírásokban szerepel, holott igazán logikus, hogy Ursula H. 1732-ben csak Franz özvegye lehetett. Így én egészen a legutóbbi időig Johann Michaelt úgy kezeltem, hogy ő felnőttkorú bevándorló volt, különösen azért, mert ezt a tényt valószínűsítette az 1707-es számított születési éve is.

A FamilySearch oldalán hosszú ideig nem találtam ide illeszthető Johann Michael Heierbachert, csak egyet, aki azonban Völklingen-ben, a Saar-vidéken élt és ugyanott halt is meg.

Most azonban a FS-ön felleltem egy **Michael Hayrbacher** nevű személyt hozzá kapcsolva rögtön egy kis ősfát is, mindez csak 2020. január 9-én lett GQQS-QLY azonosító alatt közzétéve.

Több körülmény is volt, ami az ő azonosságát kétségessé tette az általam keresett személlyel

- Ez a személy 1716. szeptember 15-én **Eberhardzell**-ben született (lett keresztlve).
- nincs semmi utalás egy esetleges kivándorlásra.
- Csak egy keresztnéve volt, Johann nélkül.

A szülei azonban **Franz** és **Ursula** voltak!

Ami a születési évét illeti, nem szabad megfeledkezni arról, hogy a hajósi személy 1790-ben halt meg, amikor már nem élt senki, aki igazolni tudta volna, mennyi idős is volt ő. A második

számjegy még stimmel is, az 1716-ban született személy a hajósi JoMich H. halálakor 73 éves volt. Ilyen hibás bejegyzést láthattunk már nem egy esetben.

Az ősfá feltöltőjének nem kellett szükségszerűen a kivándorlásról tudnia, a módosítások időlistájából tisztán látszik, hogy ő egy már meglevő lánygyermeken kívül csak a többi gyermeket kapcsolta a szülői párhoz.

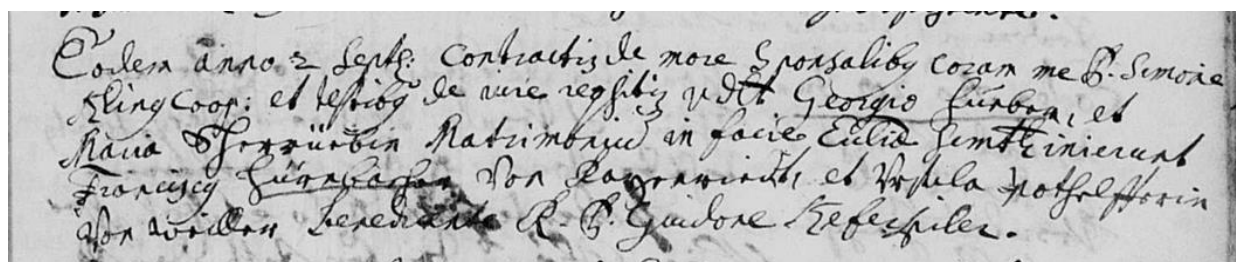
Arra is látunk számos példát, hogy a Johann keresztnév később lesz hozzátoldva a névhez, pl. lehetett ez bérmanév is. (Talán ennek a cikknek az olvasói tudnak magyarázatot adni a kettős keresztnévek változására.)

Akárhogy is, ez a megtalált Michael Hayrbacher hipotetikusán azonos lehetett az én őssömmel. A név írásmódja Hajóson is rengeteg változatban fordult elő, a FB-ben 31 változat van felsorolva.

A FS-ön talált ősfában Michael-nél nem írtak be halálozási dátumot, ugyanígy a szülőkhöz sem, ezzel szemben a lánytestvéréhez, Maria-hoz már igen, ő 24. April 1715. április 24-én halt meg **Eberhardzell**-ben, tehát figyelték a halotti anyakönyvet is, mégsem volt megadva más családtagok halásának időpontja rajta kívül. Ez utalhat a kivándorlás tényére.

A Hayrbacher **Eberhardzell** -ben és környékén élt.

Franz Hayrbacher 2. September 1712. szeptember 2-án **Eberhardzell**-ben vette nőül **Ursula Nothelfer** hajadont.



Heirat von Franz Heyrbacher und Ursula Nothelfer, 1712

A házasságból öt gyermek született, **Michael** volt a harmadik. A keresztelési anyakönyvi bejegyzések szerint a család vagy Eberhardzellben, vagy a közeli **Kappel** nevű helységben (ma Eberhardzell része) élt, mely utóbbinak azonban a plébániája nem Eberhardzell, hanem **Mühlhausen** volt. Mühlhausen ma 555 lakosával 88436 Eberhardzell község részét képezi, Biberach körzetben Felső-Svábföldön, Baden-Württemberg tartományban.

Az ötödik gyermekük, egy lány 1721-ben már **Unteressendorf**-ban – ma **Hochdorf (Riß)** része – jött világra. Ez a leány az, aki összeköti ezt a családot a hajósi családdal, mert 16. November 1746. november 16-án egy **Anna Maria Heyrebacher** összeházasodott **Anton Harsch**-sal, ez a nő csak 1721. november 10-én **Unteressendorf**-ban született Anna Maria-val lehet azonos, mert az életkora illik a hajadonként történt házasságkötéséhez és nincs más házaspár Hajóson Franz és Ursula személyén kívül, akik a szülei lehetek volna.

Ez már elegendő bizonyíték volt ahhoz, hogy megállapítsam: a hajósi család azonos az Eberhardzellben élt családdal.

Franz Heyerbacher a házassági bejegyzése szerint „Razenriedt“-ből származott, ami, ha a kiolvasás helyes, csakis **Ratzenried** lehet, ami ma 88260 **Argenbühl** része a württembergi Allgäu vidéken, habár az anyakönyv indexében Heyerbacher vagy ehhez hasonló nevet nem találtam, megfeljebb a **Hüribach** név jöhet szóba, de ennél sem volt Franz. **Siggen**-ben viszont, ami ma ugyancsak **Argenbühl** község része, már megtalálható ugyanez a név **Hieribach** alakban, itt viszont az anyakönyvek csak 1693-ban kezdődnek.

Ursula Nothelfer a házassági bejegyzés szerint **Weiler**-ből származott, ami ugyancsak **Eberhardzell** része. Itt azonban túl sok megkeresztelt leánygyermeket találni ugyanezzel a névvel Eberhardzell környékén, aki azonosak lehetnek vele. **Ursula Graf**, korábban **Heierbacher** szül. **Nothelfer** a hajósi halálakor 80 esztendő volt, a kiszámított születési év tehát 1693, ez azonban éppoly kevésbé lehet pontos, mint az első férje kiszámított születési éve. Úgy a Nothelfer családnév, mint az Ursula keresztnév egészen gyakori volt itt. Az alábbi családok jöhetnek szóba:

1) **Johann Nothelfer** *Längenmoos*-ból oo 1675. január 16-án **Maria Hueber** *Ritzenweiler*-ből

* 1689. október 21., **Ursula Nothelfer** *Eberhardzell*-ben

Keresztszülők (ksz.): **Jakob Eger** & **Anna Schramerin**

(NB: Franz Heyerbacher és Ursula Nothelfer házasságkötésénél az egyik tanú egy **Georg Hueber** volt!);

2) **Jakob Nothelfer** oo 1681 előtt **Katharina Zell**;

házassági bejegyzést nem találtam – gyerekek 1681-1691 között

* 1687. május 20., **Ursula Nothelfer**, *Weiler*-ban

Ksz.: **Jakob P(?)ender** & **Anna ?oreschin(?)**

További gyermekek:

Jacob 1681. július 5., *Weiler*

Barbara 12. Mai 1691. május 12., *Weiler*, oo 1715

3) **Matthias Nothelfer** oo **Maria Wohler**

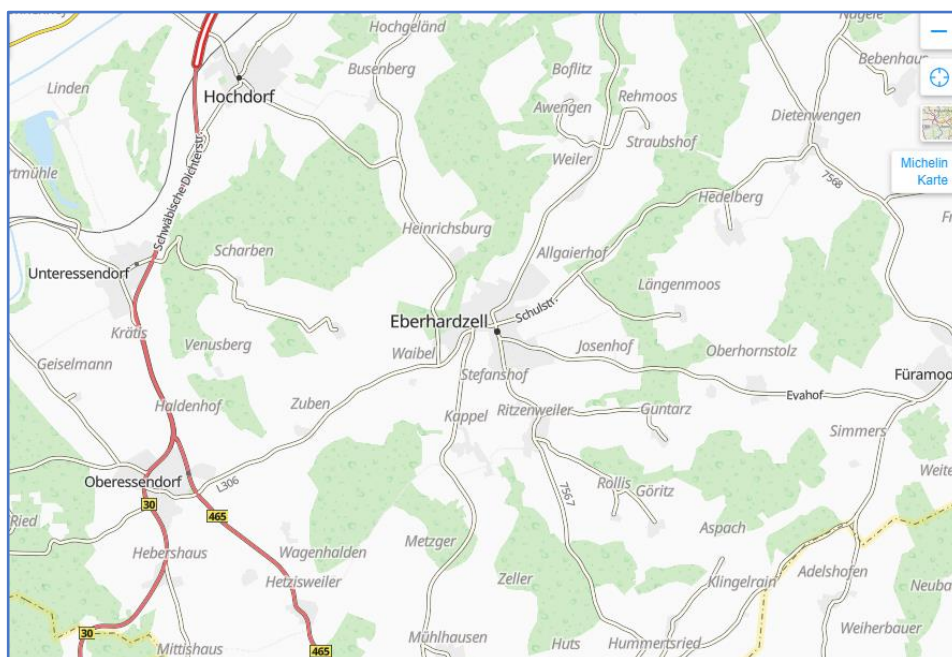
* 1695. február 25., **Ursula Nothelfer**, *Längenmoos*

Ksz.: **Matthias Kraßrenmacher(?)** & **Barbara Kernerin**

Ritzenweiler és **Längenmoos** ugyancsak **Eberhardzell** részei voltak és amint azt Franz Heyerbacher családja példáján láthatjuk, gyakran változtatták a lakóhelyüket, talán, mert szolgák, béreseket voltak – ez is oka lehetett a kivándorlásnak. Egy „Weiler” amúgy is csak egy egészen kicsi településformát jelent, „Egyes tanya, vagy kevés tanyából álló település, ami önálló községet képez”¹

Eberhardzell és környéke

Térkép forrása:
ViaMichelin



¹ Digitales Wörterbuch der deutschen Sprache, <https://www.dwds.de/wb/Weiler>

További kutatásokig nem állapítható meg kétséget kizáróan, melyik Ursula Nothelfer volt az én ősanyám.

A kiegészítés a hajósi családkönyvhöz:

3470

HEIERBACHER, Johann Michael, Eltern: Franz Heierbacher und Ursula Nothelfer

- Kappel, Eberhardzell 15.09.1716

3469 és 3470 közé

HEIERBACHER, Franz

aus Ratzenried (?) + 1732

oo Eberhardzell, 2.09.1712

T.: Georg Hueber & Maria Schenrübin

NOTHELFER, Ursula

aus Weiler, Eberhardzell, err.1693 +23.04.1773 80 J.

2.oo Hajós 11.06.1739 **Matthias Graf** → 3062

Maria	* Eberhardzell, 01.02.1713
Josef	* Eberhardzell 04.03.1715
(Johann) Michael	* Kappel / Eberhardzell 15.09.1716
	1.oo 13.04.1739 Barbara Schneider → 3470
	2.oo 10.06.1765 Franziska Zick → 3471
Maria	* Kappel / Eberhardzell 03.11.1718
Anna Maria	* Unteressendorf / Hochdorf (Riß) 10.11.1721
	oo 16.11.1746 Anton Harsch → 3334

**Ezúton mondok köszönetet a kutatásomhoz nyújtott segítségükért a
Forschergruppe Oberschwaben tagjainak: Silvia Humbergnek, Stephanie
Schossernek és Daniel Oswaldnak!**

Fordítások

magyarról németre – németről magyarra

***Knollné Bakonyi Andrea, Pencz-Amrein Ilona,
Pencz Kornel***

A német fordításokat lektorálták:

Gisela Klocker, Angelika Kohling-Schäfer

Szeltner Károly

Szeltner családok magyarországi német településeken

Szeretném összefoglalni egy 20 éves kutatás problémáit és eredményeit.

Az első bizonytalanságot okozó tényező a névváltozatok sokasága:

Vältner, Selter, Selenter, Slenter, Seltner, Seldner, Sellner, Söltner, Söldner, Söllner, Zeltner, Zellner, Zöllner.

A változatok anyakönyvekben, összeírásokban, az Árvai-kéziratban, Stader-anyagban, Kammerer-cédulagyűjteményből, Pfrenzinger-tanulmányból származnak.

A különböző alakok más és más jelentést hordoznak.

Selten-ritka, Selde-Salida (lakás), Seldener - kisbirtokos, Söldner - zsoldos, Sollner (Söllner)

- Sol (Sonne) nap, Zelt - sátor stb.

Ide kívánczik egy tübingiai anyakönyvi bejegyzés:

" *Der Name Söldner heißt jetzt Seltner. Laut Eintrag im Familienregister ist der Name Söldner durchstrichen und mit Seltner ersetzt. Der Eintrag steht unter dem 1892.....* "

Mivel az előzőleg jelzett változatokból több helyen a Seltner. Szeltner változat alakult ki, ezért a keresés nehéz.

Az anyagban feltüntetett településeknek csak kis része köthető össze a nevek által.

Van azonban néhány hagyomány, amely rámutathat a kapcsolatokra.

1. A Seltnernek a szigetújfalusiak szerint Sankt Pöltenből jöttek, és hívták, vagy küldték őket a szigeti templomok rendbehozatalára.

2. Szigetről egy családtag továbbment Tolna megye felé. Ezáltal a Kakasd környékiek rokonok lehetnek?

3. Több férfi indult el, egyikőjük megházasodott Csehországban, ezért ott maradt. A többiek tovább mentek Bécs és Buda felé.

A származásra vonatkozó anyakönyvi bejegyzések is érdekesek.

Kakasd: ex Sombo (ez lehetne a szomszédos Zomba, itt azonban csak az 1800-as években van egy-két Seltner.

- **Csibrák:** ex Ischbach, ex Frankones. Az Ischbach-ra egyelőre nincs értelmezhető hely.
- **Zsámbék:** cirkula ex Bamberg.
- **Perbál:** ex Franconia.
- **Óbuda:** Textor ex Bamberg.

A feltételezett származási területek lehetnek:

Sankt Pölten körzete, Szudéta-vidék (Duppau-Lüditz), Elzász, Frankónia (Würzburg – Schweinfurt – Bamberg térsége). Vagy akár ezek láncolata is.

A konkrét adat, ameddig biztos a visszavezetés:

Házasság **Szigetújfaluban:**

1790. 08. 08. Jacob Seltner és Katherina **Galler** (vidua **Schönleber**) Jacob 23 éves, Katherina 21. A férj 1838. 07. 08-án hal meg 71 évesen (számított születés: 1767). Az asszony 1830 02. 11 -én hal meg.

Több helyen születik Jacob nevű gyermek

1745 **Csibrák**
1746 **Soroksár**

1767 **Óbuda**
1787 **Szomor**

1792 **Buda.**

Igy csak az 1767-es óbudai lehet a jó. Tehát valószínűleg idáig jó lehet a visszavezetés.

Az 1767 06.05- én Óbudán született Jacob szülei:

Georgius Söllner és Theresia **Koppin**, 1756 01. 11-én házasodnak Óbudán. (*Textor Bambergo omnibus cum viginie Theresia Koppin*)

Több párhuzamos család van a környezetükben: **Kling, König, Klemm, Kimmel, Lang, Rausch, Held, Heisinger, Muth, Ament, Amrein, Hader, Hilmandl, Schauli, Wittmann, Brandt, Bauer, Lerch, Tauffert, Paulheim, Winhardt, Perndl, Binder, Weber, Will, Hazenfratz, Kopp, Poch, Schönleber, Rottler, Thum, Galler...** stb.

Esetleg a Seltneink mozgásában valamelyik földesúr is irányított.

- Mercy Óbudán és Hőgyészen is létrehozott egy-egy textilüzemet 1730 körül.
- A Sinzenndorf-Zinzenndorf-ok Kakasdon és Torbágyon is birtokosok.
- A Zichy-ek is nagy területen birtokolnak földeket.

A Seltnerék először takácsok, később kőművesek, ácsok. Ezért mindegyiknek jól jöhetett a szaktudásuk.

Van még két adat két plébánosról, akik előzőleg Harasztin voltak plébánosok, majd egyikőjük Tevelre, másikuk Kakasdra megy. Ezáltal egyházmegyét is vált?

Akár ez is mutathat valamilyen összefüggést!?

Szívesen beszélgetnék erről valamilyen formában.

És érdeklődő érintettet is keresek!

Van egy ppt erről, amelyik a két évvel ezelőtti találkozónkra (Seltner) készült.

Ezt is megvitátnám hozzáértőkkel!

Kleinturwall / Torbágy, Kokrsch / Kakasd, Schiebrack / Csibrák, Hedjeß / Hőgyész

Martinus Seltner családja / Familie von Martinus Seltner

1715-1717. Martinus Torbágy összeírások / Torbágy Konskriptionslisten

1723. Seltner, Seltner, Vältner, Zeltner

1725-26. Kakasd Martinus Seltner / Martin Seltner textor 3 classis ex Francones

1727-28. Martinus Seltner

Könyvek / Bücher: Árvai kézirat, Kammerer cédula gyűjtemény

Házasság / Heirat – Martinus fia / Sohn von Martinus

1773.11.26. Kakasd

*** kb. / ca. 1708 Catherina Mermerin, +1772. 12.02. Csibrák**

***kb. / ca. 1697 Andreas Söldner / Seltner / Seldner, +1777.12.31. 80 éves / 80 Jahre alt Csibrák**

Gyerekeik / Kinder:

1. *1734.10.16. Johannes (keresztszülő / Pate: Johann Heinrich Tauffert / Dauffert) Kakasd
2. *1737.03.31. Maria Sybille (Ex Sombo) Kakasd
3. *1742.03.03. Margaretha
4. *1743.10.26. Maria Elisabetha (Ex Ischbach) Hőgyész
5. *1748.09.05. Katherina, +1748.10.13-14.
6. * **1752.08.13. Martinus Seldner / Seltner**, Mucsi **Házasság / Heirat:**

Martinus Seldner

I. Catherina Gessner

II. **Elisabeth Mildner 1777.08.22.**

Gyerekeik / Kinder: Martinus Seldner +

Elisabeth Mildner 1. *1780.12.10. Elisabetha,

+?

2. *1786.01.21.

Elisabetha 3.

*1788.02.25.

Katherina, +?

4. *1788.04. Martinus?

5. *1790.08.26. Katherina

6. *1792.03.27. Agnes

Talán Catherina és Andreas egy fia / Vielleicht ein Sohn von Catherina und Andreas

Házasság / Heirat: *kb. / ca. 1734 Henricus / Heinrich Vältner / Szeltner, +1785.06.26. 50 éves / 50 Jahre alt Csibrák

Barbara 1758.01.15. /

1761.01.15.? Perber / Gerber Hőgyész, +1762.03.24.

Gyerekük / Kind: Heinrich

Szeltner + Barbara Perber /

Gerber 1. *1762.03.24.

Johann, + 1762.04.14.

II. *1733 Christina, +1794.05.31. 61 éves / 61 Jahre alt Csibrák, **Házasság /**

Heirat: 1763. **Gyerekeik / Kinder:** Heinrich Szeltner + Christina 1.

*1763.03.02. Johann, +?

2. *1764.10.18. Johann, +1769?

3. *1766 03.08. Annamaria, +?

4. *1768.08.08. Matthias, +1768

5. *1769.12.03. Paulus

6. *1772.07.15. Annamaria, +

7. *1773.09.20. Annamaria

8. *1776.03.12. Elisabetha Barbara, +1778.01.18.

9. *1778.10.29. Johann

10. *1780.11.09. Heinrich

Házasság / Heirat Martinus másik fia / anderer Sohn von Martinus

*kb. / ca. 1710 Antonius Seltner / Söldner /

Vältner (vidinus) Loo Anna Rottler 1736.11.05.

Gyerekeik / Kinder: Antonius / Antal Seltner + Anna Rottler

Hőgyész könyvek a Csibrákiakról

Bücher von Hőgyész über die Csibráker

1. *1739.03.02. Anton (keresztstülők / Paten: Johann Prochamer és / und Salome)
2. *1741.11.01. Margaretha, +1741 Gyulaj
3. *1742.08.25. Andreas, Gyulaj
4. *1745.11.18. Jacobus, Mucsi, Csibrák (keresztstülők / Paten: Jacobus Sünder et Barbara)
5. *1749.11.19. Johann, Högyész, Csibrák (keresztstülők / Paten: Johann Rupert et Dorothea)
6. *1751.08.18. Dorothea, Högyész, Csibrák
7. *1752.10.13. Leopold, Högyész, Csibrák

II. Anastasia Willin vidua 1760.07.08.

1767 Urbáriumban / in Urbarium

5. Henricius (Herig) Váltner-Szeltner-Seltner

16. Andreas Seltner-Szeltner-Södner

Ex Franconia

Házasság / Heirat

1793.06.04.

Paulus Seltner 20 éves / 20 Jahre alt

Anna Mária (vidua Jacobi Schneiderhán)

(Philip Schneiderhán a högyészi uradalom építésze. / Philip Schneiderhán war der Architekt in Högyész.

Wesprim / Veszprém

Házasság / Heirat

1736.07.15.

Antonius Soldner / Solderer

Maria vidua **Stadlerin**

Tanuk / Zeugen: Antonius Szabadi, Josephus Soldever

Gyereük / Kind:

1. *1737. 07.17. Daniel (keresztstülők / Paten: Michael Böcsényi, Anna Mária Fabiani

Házasság / Heirat

1740.05.31.

Josephus Soltner / Seltner ex Bavaria

Rosalia Demkovics

Tanuk / Zeugen: Elisabetha Koolmann, Barbara Bamin

Gyereük / Kind:

1. *1741.02.02. Mária Terezia (keresztstülők / Paten: Alexander Kiss, Sofia Daróci)

Kocsola (Kom. Tolna)

Házasság / Heirat

1906.10.28.

*** 1875 Szeltner Jozsef**

***1878 (Diósberény) Schäffer Erzsébet**

Házasság / Heirat
Joannes Seltner
Éva Tillmann

Gyerekeik / Kinder:

1. *1870.10.24. Joannes
2. *1873.12.22. Matthias
3. *1877.04.04. Franziska
4. *1881.01.26. Josephus

Bering / Diósberény

Házasság / Heirat
1919.

***1894.05.10. Szeltner József, +1959.07.29.**
Klambauer Éva

Gyerekek / Kind:

1. *1920.01.26. Jacob

Házasság / Heirat

1939.10.28.

Szeltner Jacob

Lerch Éva (Szülők / Eltern: Lerch István, Lenz Mária)

Gyerekek / Kind:

1. *1930.11.04. Szeltner József

Dúzs (Kom. Tolna)

Házasság / Heirat

Paul Seltner

I. 1860. Csibrák

Elisabeth Eichhorn

II. 1888.11.06. Dúzs

Éva Ferk

Gyerekeik / Kinder: Paul Seltner + Éva Ferk

1. *1891.12.27. Josef **Házasság / Heirat**

***1915**

Josef Seltner

Katharina Rell

Gyerekeik / Kinder: Josef Seltner + Katharina Rell

1. *Josef
2. *Paul (Hőgyész)
3. *Theresia
4. *Éva
5. *1924.04.23. Paul

2. *1890. Paul
3. *1900. Sebastian

III. 1948

***1931. Éva Ulrich**

Gyerekeik / Kinder:

1. *1955 Josef
2. *1957 Paul
3. *1963 Veronika

Sumpa / Zomba

Házasság / Heirat

1814.12.16.

***errech1794 Antonius Szeltner (20 éves, 20 Jahre alt**

***1792.03.20. Marianna Keller (22 éves, 22 Jahre alt)**

Tanuk / Zeugen: Nicolaus Hirt, Joanna Lejbach

Gyerekeik / Kinder:

1. *1814.12.17. Caspar
2. *1817.03.30. Catherina 3. *1822.11.13. Bernhard,
+1823.05.17.
4. *1824.04.17. Bernhard, +?
5. *1825.08.26. Martin, +1825.03.04.
6. *1827.01.20. Anna Maria
7. *1830.04.25. Anna
8. *1832.12.23. Bernhard

Schomberg / Somberek

Házasság / Heirat

1796 / 1799.06.25

Özv. / Witwer Szeltner Antal (36 éves, 36 Jahre alt) Molnár / Müller

***1772-75 Mayer Teréz (24 éves, 24 Jahre alt) Bóly**

Tanuk / Zeugen: Gyenes József, Schell Joann

Gyerekeik / Kinder:

1. *1800.04.10. Antal
2. *1803.06.28. Annamária (keresztstszülő / Pate: Schlossel Martin)

Tevel

Házasság / Heirat

1758.01.15. vagy / oder 1761.01.15.

Heinrich Seldner / Seltner

***? Barbara Perber (Gerber), +1762.03.24.**

Gyerek / Kind:

1. *1762.03.24. Johann, +1762.04.24.

Házasság / Heirat

1828.02.12.

Michael Szeltner ex Csibrák juvenis

Elisabeth Forbecker

Tanuk / Zeugen: Michael Dőry, et Anna vidua Dőry

Gyerekeik / Kinder:

1. *1830.09.29. Anna
2. *1831.10.12. Therezia (keresztszülő / Pate: Michael Dőry, Anna vidua Dőry)

Haláleset / Tod:

1772. Georg Zeltner

1830. Michael Seldner

Gyulaj (Kom. Tolna)

Antonius Seltner

Margaretha

Gyerekeik / Kinder:

1. *1741.11.01. Margaretha, +1741.11.
2. *1742.10.25. Andreas
+1742.03.03. Margaretha

Andreas Szeltner

Catherina

Antonius

Söldner

Anna

Rottler

Gyerek /

Kind:

1. *1745.01.08. Jacobus (Mucsi-Csibráki könyvek=Bücher von Mucsi und Csibrák)

Tolna-Apátipusztá**Házasság / Heirat**

***1742.08.25. Andreas Seltner** (Gyulaj- Csibrák könyvek, Bücher von Gyulaj-Csibrák)

I. vidua Rothin

II. vidua Altwirt III. 1763.04.14.

Klara Altwirt

Tanuk / Zeugen: Georg Held, Matthias Ganser

Gyerekeik / Kinder:

1. *1764. Georgius
2. *1766. Franzizius, +1770.08.14. (Hőgyész)
3. *1769.02.10. Katherina (Hőgyész-Csibrák könyvek, Hőgyész-Csibrák Bücher)

4. *1771.11.11. Josef (Hőgyész-Csibrák könyvek, Hőgyész-Csibrák Bücher)

5. *

Somor / Szomor (Kom. Komárom-Esztergom)

Tobias és Petrus valószínűleg testvérek. / Tobias und Petrus waren wahrscheinlich Geschwister.

Házasság / Heirat

I. 1768.05.16.

*kb. / ca. 1741 Petrus Seltner hon. juv. ex Imperio. Cath.

*kb. / ca. 1749 Catherina Klugin, +1769.05.14. 20 éves / 20 Jahre alt

Gyerek / Kind:

1. *1769.05.09 Catherina, +1769.05.12.

II. 1769.06.19.

*kb. / ca. 1741 Petrus Seltner hon vidua

*kb. / ca. 1744 Margareta Samin hon virgo, +1773.10.23. 29 éves / 29 Jahre alt (29 anno conyux Petri Seltner)

Gyerek / Kind:

1. *1770.09.13. Josephus

2. *1772.05.12. Joseph keresztszülők / Paten: Joseph Dietler et Annamária

Házasság / Heirat

1785.07.05.

*kb. / ca. 1742 Tobias Selner / Szeltner / Czellner / Zellener Textor Szomorenensis, +43 éves / 43 Jahre alt *kb. / ca. 1737. Barbara Weberin, +1791.04.02. 54 éves / 54 Jahre alt, Cath.

Maritus Barbara Weberin

Gyerek / Kind:

1. *1776.07.01. Adam, +1776.07.01

2. *1776.07.18. Ursula, +

3. *1778.10.23. Gerogius, +

Haláleset / Tod:

*ca. 1764, +1791.04.06. Joannes Szeltner / Seltner 27 éves / 27 Jahre alt maritus Catherina Bender (Pintér, Penter)
Textor Szomor

*1787.09.03. Jacobus, +1791.02.17. filius Joannis Szeltner Textor Szomorienzis

Edeck / Etyek (Kom. Fejér)

Bot-pusztá

*1773. 10.27. **Taufe / keresztlő** Franciska

Eltern / Szülők: Petrus Seltner und *kb. / ca. 1744 Margarethe Samin +1773.10.26 Szomor

Boglar / Vértessboglár (Kom. Fejér)

Házasság / Heirat

*1741 Petrus Seltner vidinus (36

Jahre alt / éves) 3. Házasság /

Heirat 1777.04.06.

*ca. / kb. 1743 Elisabetha Peringer=Beringer (34 Jahre alt / éves)

Zeugen / Tanúk: Matthias Pents, Adamo Diveil (Ziviel?)

Halálozás / Tod:

+1777.09.02. Johann (*1772-73, kb. 5 éves / ca. 5 Jahre alt) (Apa / Vater Petrus Seltner)

Ofen-Landstraße / Buda-Országút-Via Regia

1774 Nicolaus Völtner (Gewerbe 1fl.)

1776 Nicolaus Völtner Rókus utca

Házasság / Heirat

1778.03. Seltner Miklós és / und Well Barbara (Nicolaus Seltner vidimus via regia sponsa

Barbara Wellin vidua in Hidegkút.)

Házasság / Heirat

1788.01.06. Seldner Valentin (26 éves / Jahre alt) és / und Anna Margaretha (24 éves / Jahre alt) (Valentinus Seldner filiu Nicolai Seldner et Barbara u natus in Frankonia et Buda educatus cum consensu patris sui fonsor sponsa Margaretha Auerin, vidua Joseph Auer.)

Gyerek / Kind:

*1792.07.08. Jacobus (Valentinus Seltner és / und Margaretha Pochin (Anna Margaretha).

Zeugen / Tanúk: Michael Steiner, Elisabetha Scheitzin

Házasság / Heirat

1791 Seltner Miklós (27 éves / Jahre alt) és Hiber Franiska (Nicolaus Seltner colebs fonsor ex via Regia Franciska Hiberin colebs ex via Regia.

Házasság / Heirat

1796.11.20. Seltner Miklós (37 éves / Jahre alt) és Hertzog Justina (20 éves / Jahre alt)

Zeugen / Tanúk: Jacob Wofster ambo ex via Regia

Hidikút / Hidegkút (Kom. Pest)

Házasság / Heirat

1778. 03. Nicolaus Seltner vidimus ex via Regia sponsa Barbara Wellin vidua in Hidegkút.

Házasság / Heirat

1900. Welli János esküdt, azaz a községi bíró mellé választott hat bizalmas férfiak egyike. (Er war eins von den 6 Vertrauten vom Richter.)

Altófen / Óbuda

Házasság / Heirat

1708.10.14.

Honesti juvenis Martinus Söldner com honesta vidua Anna Maria Weberin, Testis sparli Mathias Stokinger, sponsa Clemens Hildebrandl sutor h.l.

Házasság / Heirat

1710.07.20.

Honestus vidimus Martinus Seltner incola Budagensiensis am honesta vidua Anna Catherina Longin. Testis sponsi Michael Pender, sponsa Antonius Hader judex ambo ex Budagesi.

Házasság / Heirat

1756.01.11. Juvenis Georgius Söllner Textor Bamergo end Virgine Therezia Koppin veteru Buda.

Gyerekek / Kinder:

1. *1756.09.27. Michael és / und Annamária (ikrek, Zwillinge, Gemini) Keresztszülők / Paten: D. Martins Sibad, Funds Protektus end Anna Maria
2. *1758.11.24. Andreas
Keresztszülő / Pate: Georgius Schwerek (Chyrurgus)
3. *1762.08.26. Rosalia
4. *1765.03.15. Josephus
5. *1767.07.05. Jacobus

1775.12.17. Georg Seltner esküdt, külső tanácsstag, 1775-80 belső tanácsstag, 1776 Georg Szelenter törvényszéki jegyző

1778.09. Georg Szeltner, Therezia keresztszülők / Paten

Házasság / Heirat

1785.02.06. Josephus Seldner (20 éves / Jahre alt) Magist Textor Barbara Hoffmeister (21 éves / Jahre alt)

Werischwar / Pilisvörösvár

Házasság / Heirat

1782.08.27 / 29?

*1760.01.06. Matthias Hazenfratz ,+1808.03.03

*errech 1757 / 1756.09.27. Anna Maria Szeltnerin / Szednerin, *1801.08.30. (44 éves / Jahre alt)

Valószínűleg ő az Óbudán született ikerpár egyike. Georgius Söllner Therezia Koppin gyereke. (Tochter von Georgius Söllner und Therezia Koppin Óbuda.)

Inselneudorf (Ujfluch) / Szigetújfalu

Házasság / Heirat

1790.08.08.

*1767.07.05. Jacobus Seltner, +1838.07.08.

*1768 Catherina vidua Schönleber, +1830.02.11.

Gyerek / Kind:

1. *1796.04.15. Georgius

Schorokschar / Soroksár

Házasság / Heirat

*kb. / ca. 1702 Jacobus Söllner, +1745.10.20.

Catherina

Gyerekek / Kinder

2. *1744.02.05. Josef Thomas és / und Catherina

Keresztszülők / Paten: Josef Thomas Brust, Catherina

3. *1745.06.06. Erhardus

Keresztszülők / Paten: Müller Wonibald, Veronica

4. *1746.03.31. Jacobus

Házasság / Heirat

Vidua Catherina Söllner

Marcus Seyfert

Kleinturwall / Torbágy

1714-19.

*1682 Catherina Seltner (Zeltner), +1716.04.21 / 25. (34 éves / Jahre alt)

Ő lehet az 1710.07.20-án Martinus Seltnerrel házasodó Catherina Longin. / Sie ist, die 1710.07.20. mit Martinus Seltner geheiratet hat.

1715-20

Martinus Szeltner / Seltner Graf Sinzendorff és / und Farkas a földesurai / Gutsherren

Házasság / Heirat

1716.06.10.

*1680 Martin Seltner (Zeltner)

*1695 Katherina Maria Schwager

Nincsenek gyerekek / keine Kinder in den vorliegen Quellen gefunden.

Wia / Bia

Házasság / Heirat

1867.02.28.

*1809.09.14. Zsámbék Baranyai Johann, +1875.07.21.

*1840 Katherina Söllner

Perwall / Perbál

Házasság / Heirat

1786.05.10.

*kb. / ca. 1764 Johannes Zellner juvenis anno 22

*kb. / ca. 1765 Catherina Bender virgine annor 21

Házasság / Heirat

1804.11.26.

*errech 1769 Kaspar Seltner ex Franconia

*errech 1753 Anna Maria Bauer özvegy / vidua

Tanuk / Zeugen: Mark Paumgartner, Conradus Held

Wudikeß / Budakeszi

*1710.02.

Baptizati Marianus filius legitimus Michael Bender et Margaretha congum.
keresztstülők / Paten: Martino Seltner, Maria

Schambeck/ Zsámbék

Házasság / Heirat

1867.02.28.

*1809.09.14. Baranyai Johann
Katherina Söllner (Zöllner) Bia

Házasság / Heirat

Kb. / ca. 1750

*1730 Johannes Seltner (Söltner)

*1731 Elisabeth Heisinger, +1803.09.15. Zsámbék

Ex Circula Bambergio, annor 72 uxor mariti Joanis Söltner.

1787. a gyermelyi templomon dolgozott a zsámbéki Jacobi Czeller / Zeller (Jacobi Czeller / Zeller hat auf der Kirche von Gyermely gearbeitet.)

TÁMOGASSA

SZEMÉLYI JÖVEDELEMADÓJA 1%-

ÁVAL AZ EGYESÜLETÜNKET!

KÉRJÜK, AZ ALÁBBI ADÓSZÁMOT

TÜNTESSE FEL NYILATKOZATÁN

18360062-1-03

**Ne csak magyarul olvassa újságunkat,
hanem ősei nyelvén is!**

Addig is gyakorol, de a tartalom sem egészen ugyanaz.

Nyelvében él... a nemzetiség is!

Tagsági hírek / Mitgliedschaftsnachrichten

Kilépett vagy elhunyt tagjaink / Ausgetretene oder verstorbene Mitglieder:

egészségi állapotuk miatt kiléptek / wegen Gesundheitszustand ausgetreten:

023 Fűrész Józsefné
070 Kegli Terézia

elhunytak / verstorben:

126 Dr. Cserfalvi Tamás

164 Petz Józsefné

208 Ziegler Gyula

Der Herr gebe Ihnen die ewige Ruhe!

Új tagjaink/ Neue Mitglieder:

227	Bayer, Johann	D-35510 Butzbach, Hunneburgweg 6, Németország	mail@johann-bayer.de
228	Lohn Zsuzsanna Éva	1064 Budapest, Vörösmarty u. 59	zsuloh@gmail.com
229	Göbel Tamás	1037 Budapest, Vízmósás u. 28/b.	tamasgobel@gmail.com
230	Tiefenbach, Josef	61209 Echzell-Bingenheim, Am Kronberg 20	tiefenbachj@t-online.de
231	Pálfalvi Zsolt	6726 Szeged, Bulcsú u. 7.	palfalvizsolt@gmail.com
232	Váradi Anna	Väpplingvägen 16., 187 52 Täby, Svédország	annvar.varadi@gmail.com
233	Fitter Flóra	1078 Budapest, Marek J. u. 33. II/26.	florafitter@gmail.com
234	Dr. Lakatos Andor	6300 Kalocsa, Szent István király út 21.	l.andor@freemail.hu
235	Kerekes Karina sz. Nagy Karina	22 Edison Court, Warple Way, London W3 7HJ, Egyesült Királyság	karinakerekes82@gmail.com
236	Fekete István	1165 Budapest, Dóra tér 1.	feketeistvan48@t-online.hu

Képek az AKuFF 20 éves jubileumi találkozásjáról



Az alapítók 21 év után / Die Gründer nach 21 Jahren
Balról / v. l.n.r.: dr. Petz Gábor, Auth Szilvia, dr. Sövény Mihály,
Pencz-Amrein Ilona, dr. Pencz Kornél
Hiányzik / nicht anwesend: Werner István

Interviews für die deutsche Sendung „Unser Bildschirm“ des Ungarischen Fernsehens
Interjúk a Magyar Televízió német nemzetiségi műsora részére

Dr. Pencz Kornél
az AKuFF elnöke
Obmann des AKuFF

rechts:
Müller György
Johann Bayer
Paul-Flach-Preis-Träger

Dr. Alexander Weber
a Familia Austria
elnökhelyettese
Stv. Präsident des
Familia Austria

Fotos: Unser Bildschirm

Dr. Gerner Éva,
Redakteurin und
Reporterin / szerkesztő-
riporter





A résztvevők / die Teilnehmer
Foto: Unser Bildschirm



Übergabe des Preises 'Auctor Scientiae' der Familia Austria durch Dr. Weber an Dr. Pencz / A Familia Austria 'Auctor Scientiae' díját Dr. Weber átadja dr. Pencznek

Foto: Unser Bildschirm

Frau Hock Engler, Vorsitzende der LDU hält ihre Grußbotschaft / Englenderné Hock Ibolya a Mo.-i Német Országos Önkormányzata elnöke mond köszöntőt

Foto: Unser Bildschirm

Der Paul-Flach-Preis / a Paul Flach Díj

Foto: Unser Bildschirm

